



SOMMARIO

Deliberazioni del Consiglio	3
Viabilità e parcheggi a servizio del nuovo plesso scolastico di Cadine	7
Ristrutturazione casa padronale di s. Anna	8
Convocazione assemblea pubblica a Cadine per R.S.A.	9
L'impegno della Circoscrizione del Bondone per ridurre il problema sociale relativo alle varie dipendenze	9
Giornata del riuso a Cadine	11
Rinnovo comitato Asuc di Sopramonte	12
Asuc di Sopramonte: candidati	13
<hr/>	
INSERTO SPECIALE GUIDA AI SERVIZI PER GLI ANZIANI	15
<hr/>	
CULTURA	
Dal Messico per trovare le proprie origini	14
Territorio e paesi del Bondone nei primi decenni dell'800	19
Atlante delle guerre e dei conflitti nel mondo	22
Dove pensano gli asini	23
<hr/>	
ASSOCIAZIONI	
Circolo Acli di Sopramonte	24
"Gruppo Oasi" di Cadine	24
Comitato Aiutiamoli a vivere di Sopramonte	25
Sat di Sopramonte	25
"Gruppo Giovani Nos"	26
Centro Qwan Ki Do Lam Son Sopramonte - Rovereto	27
<hr/>	
Il sistema di raccolta rifiuti nelle località turistiche del Monte Bondone	28
Centro raccolta materiali Sopramonte - Bondone	30
Raccolta tappi di plastica	30
Calendario agosto 2011	31

Portafoglio chiuso, mani e piedi legati dalla finanziaria



Carissime concittadine, cari concittadini,

Gli impegni, gli incontri politici, amministrativi e con le associazioni, le commissioni, i consigli circoscrizionali, le assemblee popolari hanno fatto sì che questo primo semestre 2011 volasse via. Sei mesi quindi di intenso lavoro che ha coinvolto non solo i consiglieri circoscrizionali, bensì i componenti delle commissioni, i rappresentanti delle associazioni e la popolazione per dibattere, proporre e cercare di risolvere diverse tematiche o annosi problemi riguardanti tutto il territorio circoscrizionale. Debbo dire che nonostante la voglia e l'impegno per accontentare tutti e dirimere varie controversie, la sempre più pesante burocrazia, la mancanza di sensibilità e attenzione da parte di certi uffici pubblici, la carenza di denaro ci taglia talvolta le gambe e i nostri impegni e buoni propositi assunti con la cittadinanza locale rimangono invariati o in sospenso.

È diventato quanto mai difficile operare in questa situazione e in un clima da recessione! Quando si aprono i quotidiani non si fa che leggere della crisi economica che di giorno in giorno si fa sempre più grave, dei grandi tagli alla sanità e all'istruzione! Quando si sarà raschiato anche il fondo della padella, dove andremo a finire? Torneremo ad essere un paese povero? Tutte queste riflessioni vengono alla luce ogni giorno quando a molte richieste, proposte o impegni già deliberati arriva la lettera con la dicitura: si sospende per mancanza di fondi!

Ora non dobbiamo incrociare le

braccia ma, come tanti anni fa quando più volte la crisi si è fatta viva nei nostri paesi e nel resto d'Italia abbiamo il dovere di reagire, stringere i denti e cercare quantomeno di non disperdere i risultati fin qui raggiunti, di ragionare in termini più razionali e obiettivi e cercare di trovare un'intesa di intenti che portino anche a piccoli progressi. Non sono solo le amministrazioni ad avere problemi di liquidità ma purtroppo ci sono molte famiglie che risentono della crisi ed in particolare quelle del ceto medio - basso. Dobbiamo quindi impegnarci affinché sul nostro territorio, e non solo, non si vengano a creare ulteriori situazioni di disagio, di povertà e di abbandono, ma per tutti ci sia la possibilità di arrivare con dignità a fine mese. La Circoscrizione, oltre che a non demordere su quanto ha già deliberato in materia di lavori pubblici e mobilità, si prodigherà verso le associazioni - che a seguito di questo difficile momento, nel futuro, si vedranno diminuire i contributi - perché il volontariato, motore importantissimo per lo sviluppo delle nostre comunità, non si fermi per carenza di fondi ma continui a crescere in uno spirito nuovo, costruttivo e propositivo.

Chiediamo pertanto a tutti i concittadini di avere a cuore la vivacità, il progresso e la vivibilità delle nostre comunità, di dialogare con coloro che li rappresenta per cercare, anche in tempi duri, di dare risposte positive.

A tutti l'augurio di una serena e buona estate!

IL PRESIDENTE
Comm. Sergio Cappelletti

DELIBERAZIONI DEL CONSIGLIO DAL 27 GENNAIO AL 14 LUGLIO 2011

Per avere maggiori informazioni e per poter approfondire i temi trattati nelle delibere di seguito elencate si consulti la pagina web: <http://www.comune.trento.it/Comune/Organi-Politici/Circoscrizioni/Circoscrizione-n.-03-Bondone/Deliberazioni>.

SEDUTA DEL 27/01/2011

IMPIANTO ACQUEDOTTO SERBATOIO VASON: CESSIONE ALLA DOLOMITI RETI SPA DELLE NEOFORMATE PP.FF. 3498/135 E 3498/137 IN C.C. SOPRAMONTE. ESPRESSIONE PARERE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di esprimere il parere favorevole riguardo alla cessione, alla Società Dolomiti Reti S.p.A., delle neofornate pp. ff. 3498/135 e 3498/137 in C.C. Sopramonte che identificano le pertinenze dell'acquedotto serbatoio Vason.
- di proporre all'Amministrazione comunale di assumere le iniziative ritenute più opportune per mantenere il sentiero, contiguo alle particelle interessate alla cessione, e in particolare il tratto che conduce nei pressi del Residence Cielo Aperto.

SISTEMAZIONE A VERDE DELLA ROTATORIA DI CADINE (ROTATORIA SVINCOLO TRA LA VECCHIA S.S. 45 BIS E LA S.P. 85 DIR. DEL BONDONE NEI PRESSI DI CADINE. ESPRESSIONE PARERE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di esprimere il parere favorevole sul progetto di sistemazione a verde della rotatoria di Cadine (rotatoria svincolo tra la vecchia S.S. 45 bis e la S.P. 85 dir. del Bondone nei pressi di Cadine);
- di proporre all'Amministrazione comunale di prevedere all'interno della citata rotatoria una scritta di benvenuto visibile a coloro che dalla strada accedono all'area del Monte Bondone e di avviare contemporaneamente all'esecuzione di questa prima iniziativa di sistemazione delle gallerie di Cadine, i lavori di improrogabile messa in sicurezza della pedonalità della zona.

MODIFICA AL PIANO REGOLATORE CIMITERIALE DEL COMUNE DI TRENTO IN ORDINE ALLA LOCALIZZAZIONE DELL'IMPIANTO CREMATORIO. ESPRESSIONE PARERE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di esprimere parere favorevole sulla modifica al Piano Regolatore Cimiteriale del Comune di Trento in ordine alla localizzazione dell'impianto crematorio.

REALIZZAZIONE INIZIATIVE URGENTI ANNO 2011.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di approvare la programmazione delle seguenti iniziative:

ATTIVITÀ CULTURALE A CONTRIBUTO:

- **Associazione: C.T.L. Baselga del Bondone**
Manifestazione: «Carnevale dei ragazzi»: spesa ammissibile € 1.200,00 contributo assegnato € 500,00.

- **Associazione: Scuola Materna di Sopramonte**
Manifestazione: «Serate informative con i genitori»: spesa ammissibile € 500,00 contributo assegnato € 268,90.

- **Associazione: Comitato Carnevale di Sopramonte**
Manifestazione: «Carneval en piazza»: spesa ammissibile € 3.380,00 contributo assegnato € 1.200,00.

- **Associazione: 1513 Vigolo Baselga**
Manifestazione: «Carnevale in piazza»: spesa ammissibile € 1.013,00 contributo assegnato € 500,00.

- **Associazione: Coro Piccole Melodie**
Manifestazione: «Festa della mamma»: spesa ammissibile € 750,00 contributo assegnato € 366,69.
Manifestazione: «corso di vocalità»: spesa ammissibile € 2.000,00 contributo assegnato € 1.026,73.

- **Associazione: Comitato Feste di Cadine**
Manifestazione: «Carnevale»: spesa ammissibile € 1.050,00 contributo assegnato € 500,00 per la quale si riconosce il rilevante pubblico interesse circoscrizionale considerata la notevole valenza aggregativa della manifestazione e si evidenzia che l'importo COSAP previsto per l'occupazione, per 1 giorno, di mq. 1.000 della Piazza della Regola di Cadine ammonta a complessivi € 576,84.

- **Associazione: 1513 Vigolo Baselga**
Manifestazione: «Festa ecologica»: spesa ammissibile € 366,00 contributo assegnato € 195,57.

Totale attività culturale indiretta € 4.557,89 =.

ATTIVITÀ SPORTIVA A CONTRIBUTO:

- **Associazione: C.T.L. Baselga del Bondone**
Manifestazione: «Giornata ecologica»: spesa ammissibile € 1.150,00 contributo assegnato € 684,48. Manifestazione alla quale si riconosce il rilevante pubblico interesse circoscrizionale considerata la notevole valenza aggregativa e si evidenzia che l'importo COSAP previsto per l'occupazione, per un giorno del parco pubblico di Baselga del Bondone ammonta a complessivi € 461,47 come da preventivo della Polizia Municipale.

- **Associazione: Ski Team Sopramonte**
Manifestazione: «Gara sociale 2011»: spesa ammissibile € 3.900,00 contributo assegnato € 611,15. Manifestazione: «Coppa Cassa Rurale Trento»: spesa ammissibile € 4.550,00 contributo assegnato € 391,13.

- **Associazione: Roma Club Trentino**
Manifestazione: «Barton Dati – Pulcini club Trentino – piccoli amici»: spesa ammissibile € 2.650,000 contributo assegnato € 440,03.

- **Associazione: Parrocchia Sacro Cuore di Gesù - Sopramonte**
Manifestazione: «Miniolimpiadi – 13^a edizione»: spesa ammissibile € 3.580,00 contributo assegnato € 1.368,97

Totale attività sportiva indiretta € 3.495,76 =.

ATTIVITÀ SPORTIVA DIRETTA:

- "Torneo delle circoscrizioni"

Manifestazione caratterizzata da competizioni sportive di calcio, pallavolo e basket che vede coinvolte tutte le circoscrizioni del Comune di Trento: costi previsti € 500,00 = ;

Totale attività sportiva diretta € 500,00 =.

- di inserire successivamente le sunnominate iniziative nel programma annuale;
- di rinviare al dirigente le determinazioni d'impegno delle spese;
- di dichiarare la presente immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 16 comma 6 del Regolamento del Decentramento approvato e da ultimo modificato rispettivamente con deliberazioni consiliari 16.3.1999 n. 38 e 21.2.2005 n. 20.

RIPARTIZIONE RISORSE FINANZIARIE RELATIVE AI COMPITI ATTRIBUITI AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE - ANNO 2011.**Il Consiglio circoscrizionale delibera**

- di approvare la seguente ripartizione delle risorse finanziarie per l'anno 2011 tra le varie attività:
 - attività diretta
 - attività culturali e del tempo libero € 4.500,00;
 - attività sportive € 1.500,00;
 - informazione € 3.000,00;
 - rappresentanza € 1.000,00;
 Totale € 10.000,00
 - cap. 10140 art. 519 – concessione contributi ad iniziative nel campo culturale e tempo libero € 12.504,95, ad iniziative nel campo sportivo € 4.742,50
 Totale € 17.247,45
- di riservare a successivo provvedimento l'approvazione dei programmi relativi alle varie attività;
- di dichiarare la presente immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 16 comma 6 del Regolamento del Decentramento approvato e da ultimo modificato rispettivamente con deliberazioni consiliari 16.3.1999 n. 38 e 21.2.2005 n. 20;

SEDUTA DEL 21/03/2011**ART. 10 DEI CRITERI DEI COMPITI DEI CONSIGLI CIRCOSCRIZIONALI NELLA GESTIONE DEI SERVIZI DI BASE. RAPPORTO SULL'ATTIVITÀ DELLA CIRCOSCRIZIONE ANNO 2010. APPROVAZIONE.****Il Consiglio circoscrizionale delibera**

- di approvare la relazione consuntiva relativa all'attività svolta dalla Circoscrizione Bondone durante l'anno 2010 che, firmata dal Segretario, forma parte integrante ed essenziale alla presente deliberazione.

DICHIARAZIONE DECADENZA COMPONENTI ESTERNI COMMISSIONE TERRITORIO, AMBIENTE E ATTIVITÀ ECONOMICHE.**Il Consiglio circoscrizionale delibera**

- di pronunciare la decadenza della Signora Pedrotti Roberta e del Signor Baldessari Marco dalla carica di componenti esterni della Commissione Territorio, Ambiente e Attività economiche.

SURROGA COMPONENTE INTERNO COMMISSIONE POLITICHE SOCIALI.**Il Consiglio circoscrizionale delibera**

- di nominare il Consigliere circoscrizionale Signor Olivio Nardelli componente interno della Commissione permanente Politiche Sociali, per la minoranza, in sostituzione della dimissionaria Signora Stefania Cerato;
- di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 16, comma 6 del Regolamento del Decentramento approvato e da ultimo modificato rispettivamente con deliberazioni consiliari d.d. 16.3.1999 n. 38 e del 25.2.2009 n. 68.

SURROGA COMPONENTE INTERNO COMMISSIONE INFORMAZIONE, GEMELLAGGI E DECENTRAMENTO AMMINISTRATIVO.**Il Consiglio circoscrizionale delibera**

- di nominare il Consigliere circoscrizionale Signor Olivio Nardelli componente interno della Commissione permanente Informazione, Gemellaggi e Decentramento amministrativo, per la minoranza, in sostituzione della dimissionaria Signora Stefania Cerato;
- di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 16, comma 6 del Regolamento del Decentramento approvato e da ultimo modificato rispettivamente con deliberazioni consiliari d.d. 16.3.1999 n. 38 e del 25.2.2009 n. 68.

SURROGA CONSIGLIERE CIRCOSCRIZIONALE DIMISSIONARIO.**Il Consiglio circoscrizionale delibera**

- di nominare il Consigliere circoscrizionale Signor Nardelli Olivio appartenente alla lista n. 3 avente il contrassegno «Insieme sul territorio» in sostituzione del dimissionario Consigliere circoscrizionale Signora Cerato Stefania appartenente alla medesima lista n. 3 avente il contrassegno «Insieme sul territorio»;
- di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 16, comma 6 del Regolamento del Decentramento approvato e da ultimo modificato rispettivamente con deliberazioni consiliari d.d. 16.3.1999 n. 38 e del 25.2.2009 n. 68.

SEDUTA DEL 18/04/2011**PROPOSTA DI INSERIMENTO ROTATORIA ABITATO VIGOLO BASELGA NELLA PROSSIMA VARIANTE OPERE PUBBLICHE DEL COMUNE DI TRENTO.****Il Consiglio circoscrizionale delibera**

- di proporre, alla Giunta comunale, per le motivazioni espresse in premessa di inserire nella prossima variante per opere pubbliche, in zona F - zona destinata a viabilità pubblica, l'area privata, indicata nella planimetria allegata alla nota di data 14 marzo 2011 inviata dai colottizzanti del piano di lottizzazione C3 di Vigolo Baselga al Sindaco, all'Assessore all'urbanistica, al Dirigente del Servizio Urbanistica e Pianificazione della mobilità e alla Circoscrizione del Bondone destinata alla rotatoria e relativi tronchi stradali.

INDIZIONE PUBBLICA ASSEMBLEA NELLA FRAZIONE DI SOPRAMONTE.**Il Consiglio circoscrizionale delibera**

- di indire, per il giorno 10 maggio 2011, presso la sala riunioni del Centro Civico di Sopramonte in via di Revòlta n. 4, la pub-

blica assemblea finalizzata ad informare e consultare la popolazione riguardo agli effetti prodotti dalla sperimentazione sulla viabilità e mobilità all'interno del centro civico di Sopramonte.

REGOLAMENTO PER L'EROGAZIONE DI BENEFICI PER ATTIVITÀ CULTURALI. ESPRESSIONE PARERE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di esprimere, per i motivi specificati in premessa, il parere favorevole sul nuovo Regolamento per l'erogazione di benefici per attività culturali.

INTITOLAZIONE SCUOLA PRIMARIA DI CADINE. ESPRESSIONE PARERE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di esprimere il parere favorevole sull'intitolazione della Scuola primaria di Cadine a "Giuseppe Antonio Slop von Cadenberg".

DOCUMENTO PRESENTATO DAL CONSIGLIERE BALDESSARI MASSIMO RELATIVO A "MANUTENZIONE ORDINARIA DELLE SEDI STRADALI E DEGLI ALVEI SUL TERRITORIO COMUNALE".

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di proporre alla Giunta comunale di avviare un'iniziativa di prevenzione ordinaria più efficace, anche coinvolgendo le risorse umane e associative locali, che comprenda una programmazione della pulizia delle caditoie, delle canalette, delle grate di scarico a bordo strada e degli alvei dei torrenti che attraversano il territorio circoscrizionale.

APPROVAZIONE PIANO ATTIVITÀ CULTURALI, SPORTIVE E SOCIALI CIRCOSCRIZIONALI ANNO 2011.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di approvare, per i motivi espressi in narrativa, il programma dettagliato delle attività culturali del tempo libero e sportive per l'anno 2011, come specificato in premessa per una spesa complessiva di euro:
 - 4.500,00 per l'attività culturale-sociale diretta;
 - 1.000,00 per l'attività sportiva diretta;
 - 7.947,06 per l'attività culturale indiretta;
 - 1.246,74 per l'attività sportiva indiretta;
- di riconoscere alle Associazioni: Comitato delle Feste di Cadine, Gruppo ANA di Cadine, Coro Piccole melodie, Associazione Giulia Turcati, Ski Team Sopramonte e 1513 di Vigolo Baselga, il beneficio economico derivante dell'esonero dal pagamento del C.O.S.A.P. come quantificato in premessa;
- di dichiarare inserite nel programma delle attività culturali del tempo libero, sportive e sociali per l'anno 2011 le iniziative urgenti anno 2011 approvate con la deliberazione di data 27 gennaio 2011 n. 6, richiamata in premessa;
- di rinviare al dirigente le determinazioni d'impegno delle spese.

RENDICONTO DELLA GESTIONE PER L'ESERCIZIO 2010. ESPRESSIONE PARERE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di esprimere parere favorevole riguardo al Rendiconto della gestione dell'esercizio 2010.

SEDUTA DEL 16/06/2011

CONTRATTO DI SERVIZIO PER LA GESTIONE DELL'IMPIANTO SPORTIVO SITO IN VIA DELLA GIARA IN LOCALITÀ CADINE DI PROPRIETÀ DEL COMUNE DI TRENTO. NOMINA RAPPRESENTANTI DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di nominare quali rappresentanti del Consiglio circoscrizionale i Consiglieri circoscrizionali Signori: Bressan Mauro e Fadanelli Domenico per partecipare alle riunioni nelle quali sono discussi i problemi inerenti alla gestione dell'impianto sportivo denominato "Cadine", di proprietà del Comune di Trento, sito in via della Giara in loc. Cadine e identificato catastalmente da parte della particella edificiale 361 e da parte delle particelle fondiarie 616/1 e 616/4 C.C. Cadine.

INDIZIONE PUBBLICA ASSEMBLEA NELLA FRAZIONE DI CADINE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di indire, entro il prossimo mese di luglio presso la sala riunioni del Centro Civico di Cadine in via dell'Androna n. 1, la pubblica assemblea finalizzata ad informare e consultare la popolazione riguardo alla R.S.A. di Cadine in corso di realizzazione.

DOCUMENTO DELLA COMMISSIONE TERRITORIO, AMBIENTE E ATTIVITÀ ECONOMICHE RELATIVO A "VIABILITÀ E PARCHEGGI A SERVIZIO DEL NUOVO PLESSO SCOLASTICO DI CADINE".

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di approvare il documento della Commissione Territorio, Ambiente e Attività Economiche con il quale si propone all'Amministrazione comunale di:
 - realizzare un percorso pedonale e ciclabile e di viabilità automobilistica a senso unico tra Via di Coltura e Strada di Cadine;
 - sistemare contemporaneamente il tratto di marciapiede tra il semaforo su Via di Cadine e il centro scolastico in Via di Coltura completando un tratto di pochi metri la cui realizzazione è stata tralasciata nei recenti lavori di sistemazione della viabilità e per la cui sistemazione serve intervenire su area privata per circa 3 mq o spostare leggermente la carreggiata stradale di Via di Coltura.

DOCUMENTO DELLA COMMISSIONE TERRITORIO, AMBIENTE E ATTIVITÀ ECONOMICHE RELATIVO A "VIABILITÀ E MOBILITÀ DI SOPRAMONTE".

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di approvare, per le ragioni espresse in narrativa, il documento della Commissione Territorio, Ambiente e Attività Economiche relativo alla proposta di avviare la seconda fase di sperimentazione della viabilità e mobilità di Sopramonte e di proporre all'Amministrazione comunale di attuare le iniziative elencate in premessa;
- di allegare alla presente, quale parte integrante ed essenziale, la planimetria relativa alla proposta di sistemazione dei parcheggi in Piazza della Pesa e la planimetria relativa ed alla proposta di mobilità nel nucleo antico di Sopramonte.

DOCUMENTO DELLA COMMISSIONE TERRITORIO, AMBIENTE E ATTIVITÀ ECONOMICHE RELATIVO A “INTERVENTI SU PICCOLE AREE DEGRADATE”.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di approvare, per le ragioni espresse in narrativa, il documento della Commissione Territorio, Ambiente e Attività Economiche relativo alle aree degradate di piccole dimensioni al fine di consentire all'Amministrazione comunale di procedere alla realizzazione dei lavori di ripristino ambientale sulle aree indicate in premessa.

PROGRAMMA ATTIVITÀ SPORTIVE INDIRETTE ANNO 2011. INTEGRAZIONE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di assegnare all'Associazione “Gruppo Sportivo Trilacum” un contributo di € 1.000,00 a fronte di una spesa ritenuta ammissibile dichiarata di € 5.300,00 per la realizzazione dell'iniziativa denominata “Trofeo circoscrizione Bondone”;
- di dichiarare integrato, nella parte indiretta, il piano circoscrizionale delle attività culturali, sportive e sociali approvato con la deliberazione 18 aprile 2011 n° 19;
- di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 16 comma 6 del Regolamento del decentramento approvato e da ultimo modificato rispettivamente con deliberazioni consiliari 16.03.1999 n. 38 e 25.02.2009 n. 68.

MODIFICA PIANO RIPARTIZIONE RISORSE FINANZIARIE RELATIVE AI COMPITI ATTRIBUITI AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE - ANNO 2011.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di approvare la modifica del piano di ripartizione delle risorse finanziarie 2011 approvato con propria deliberazione 27 gennaio 2011 n° 5 mediante lo storno di € 1.000,00 dall'attività culturale e del tempo libero diretta al cap. 10140 art. 519 contributi ad iniziative nel campo sportivo;
- di riservare a successiva deliberazione l'approvazione dell'integrazione del piano delle attività circoscrizionali 2011;
- di dare atto che lo storno è operato all'interno dell'importo complessivo di spesa di Euro 27.247,45 assegnato per l'anno 2011 alla Circoscrizione Bondone;
- di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 16 comma 6 del Regolamento del decentramento approvato e da ultimo modificato rispettivamente con deliberazioni consiliari 16.03.1999 n. 38 e 25.02.2009 n. 68.

SEDUTA DEL 21/06/2011

RINATURALIZZAZIONE E RIORDINO DELLA PIANA DELLE VIOTE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di interrogare la Giunta comunale per sapere:
 - se i lavori appaltati alla ditta che realizzerà la rinaturalizza-

zione e il riordino della piana delle Viote sono stati assegnati tenendo conto di quanto è stato ipotizzato durante l'incontro avvenuto in Circoscrizione, ovvero, se potranno essere parzialmente rivisti in considerazione delle possibili funzioni turistiche e di servizio che potranno essere svolte dall'ipotizzato riutilizzo delle ex-caserme;

- se nel caso non ci fosse nessun accordo con la ditta che consenta di rivedere/limitare parzialmente l'esecuzione dei lavori appaltati, non ritiene il Sindaco e la Giunta comunale di dover intervenire nei confronti della ditta esecutrice dei lavori per cercare di evitare l'esecuzione di quei lavori che, con il possibile recupero/riutilizzo delle ex-caserme, sarebbero esageratamente inutili, sicuramente dannosi per l'ambiente, per l'economia turistica e per le (povere?) casse comunali;
- quando gli scarichi delle acque nere delle Viote saranno collegati al collettore presente a malga di Mezavia;
- di chiedere, ai sensi dell'art. 26 comma 3 del Regolamento del Decentramento, risposta scritta alla presente entro i previsti trenta giorni.

EVENTUALI CONTESTAZIONI E RAPPORTI CON L'AZIENDA AGRICOLA “LE GRAVE” DI CADINE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di interrogare la Giunta comunale per sapere, con riferimento alle vertenze giudiziarie che hanno coinvolto l'Azienda agricola “le Grave” di Cadine;
 - qual'è l'esito giudiziario allo stato attuale;
 - se sono state notificate da parte dell'Amministrazione comunale, Polizia Municipale compresa, delle sanzioni o delle richieste di danni, in caso affermativo se sono state pagate e in che misura sono state applicate;
 - qual'è lo stato di avanzamento della bonifica agraria prevista e autorizzata.
- di chiedere, ai sensi dell'art. 26 comma 3 del Regolamento del Decentramento, risposta scritta alla presente entro i previsti trenta giorni.

VENDITA DI PATRIMONIO IMMOBILIARE PUBBLICO NELL'AMBITO DEL TERRITORIO DELLA CIRCOSCRIZIONE DA PARTE DELL'AMMINISTRAZIONE COMUNALE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di interrogare la Giunta comunale per sapere:
 - quali sono gli immobili ubicati sul territorio della Circoscrizione individuati o individuabili da comune per essere alienati;
 - se risulta fondata la notizia che le ex caserme Austroungariche delle Viote, di proprietà comunale, potrebbero essere cedute a titolo gratuito;
 - se la Circoscrizione e la popolazione saranno preventivamente coinvolte ed ascoltate in tale eventuale operazione di cessione immobiliare oppure se saranno coinvolte limitatamente, come da regolamento, con la richiesta di un parere non vincolante;
- di chiedere, ai sensi dell'art. 26 comma 3 del Regolamento del Decentramento, risposta scritta alla presente entro i previsti trenta giorni.

PROPOSTA DI ASSEGNAZIONE SEDE ALLE ASSOCIAZIONI U.S. SORASASS DI CADINE E COMITATO FESTE CADINE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di proporre all'Amministrazione comunale di assegnare all'Unione Sportiva Sorasass di Cadine e al Comitato Feste Cadine, ad uso sede, il locale individuato nella ex sala computer situata al piano terra del Centro Civico di via dell'Androna n° 1 prevedendo la possibilità di riservare il predetto locale per l'allestimento dei seggi in occasione delle consultazioni elettorali.

SEDUTA DEL 14/07/2011

REGOLAMENTO PER L'APPLICAZIONE DEL CANONE PER L'OCCUPAZIONE DI SPAZI ED AREE PUBBLICHE. RICONOSCIMENTO RILEVANTE INTERESSE CIRCOSCRIZIONALE INIZIATIVA DA ASSOGGETTARE AD ESONERO COSAP AI SENSI DELL'ART. 20 COMMA 3 PUNTO O.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di riconoscere il rilevante pubblico interesse circoscrizionale per la manifestazione programmata presso il Parco Fra Dolcino e Margherita in data 20 agosto 2011 dall'Associazione Culturale Giulia Turcati di Sopramonte e il beneficio economico derivante dall'esonero dal pagamento della C.O.S.A.P. come quantificato in premessa.

MODIFICA ART. 68 DEL REGOLAMENTO EDILIZIO COMUNALE, IN MATERIA DI ELEMENTI DI ARREDO URBANO, IN PARTICOLARE CON RIFERIMENTO ALLA DISCIPLINA APPLICABILE AI CHIOSCHI. ESPRESSIONE PARERE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di esprimere, per i motivi specificati in premessa, il parere favorevole sulla modifica dell'art. 68 del Regolamento edilizio comunale, in materia di elementi di arredo urbano, in particolare con riferimento alla disciplina applicabile ai chioschi.

PROPOSTA DI MODIFICA DEL REGOLAMENTO DI POLIZIA URBANA. ESPRESSIONE PARERE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di esprimere il parere favorevole sulla modifica al Regolamento di Polizia Urbana.

PROGETTO SISTEMAZIONE AREA VERDE IN PIAZZA OVENO A SOPRAMONTE. ESPRESSIONE PARERE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di esprimere il parere favorevole sul: "Progetto sistemazione area verde in Piazza Oveno a Sopramonte".

SISTEMAZIONE - GIARDINO DELLE MELE D'ORO - DI CADINE. ESPRESSIONE PARERE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di esprimere il parere favorevole sulla: "Sistemazione del Giardino delle Mele d'Oro di Cadine".

BILANCIO DI PREVISIONE 2011 E TRIENNALE 2012-2014. PROPOSTA ORDINE DELLE PRIORITÀ DELLE OPERE DA INSERIRE NEL BILANCIO. APPROVAZIONE PIANO FINANZIARIO PER ATTIVITÀ CIRCOSCRIZIONALI ANNO 2012.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di proporre l'inserimento nelle schede del bilancio preventivo 2012 e triennale 2012/2014 del Comune di Trento le opere, prioritarie, riportate nell'allegato documento che costituisce parte integrante ed essenziale della presente deliberazione;
- di confermare l'entità delle risorse finanziarie per questa Circoscrizione nella misura dei fondi stanziati nel bilancio di previsione anno 2011;

PIANO REGOLATORE GENERALE - VARIANTE 2011 PER OPERE PUBBLICHE. ESPRESSIONE PARERE.

Il Consiglio circoscrizionale delibera

- di esprimere il parere favorevole sul Piano regolatore generale - Variante 2011 per opere pubbliche.

VIABILITÀ E PARCHEGGI A SERVIZIO DEL NUOVO PLESSO SCOLASTICO DI CADINE

La commissione territorio, ambiente e attività economiche nella riunione del 2 maggio 2011 ha analizzato le nuove proposte di Viabilità e parcheggi a servizio del nuovo plesso scolastico di Cadine, inoltrate a seguito delle indicazioni date dalla commissione del 15 marzo 2011.

Dopo attente osservazioni, ha espresso parere favorevole alla proposta di

percorso ciclopedonale e viabilità automobilistica a senso unico tra Via di Coltura e Strada di Cadine, in quanto ritiene che in questo modo si possa dare risposta:

- alle esigenze locali;
- al criterio economico per cui risulta vantaggioso fare una sola volta un lavoro definitivo piuttosto che un intervento provvisorio da rivedere

in un futuro incerto e con ulteriori disagi per i residenti;

- alle indicazioni date dalla commissione del 15 marzo 2011 di realizzare il percorso pedonale e ciclabile sul lato est, verso l'asilo, in modo da raggiungere l'accesso dell'asilo su marciapiede e realizzare un percorso pedonale e ciclabile senza intersezione con la viabilità automobili-

stica, che in futuro possa proseguire verso la Strada di Stapiana e il Lago di Terlago;

- alle indicazioni per la redazione di un programma generale di sistemazione dell'area sopra le gallerie approvato con delibera circoscrizionale n. 39 del 23 aprile 2010.

La commissione ha sottolineato inoltre l'esigenza improrogabile di completare nello stesso tempo il tratto di marciapiede tra il semaforo su Via di Cadine e il centro scolastico in Via di Coltura, realizzando in tal modo un tratto di pochi metri che era stato tralasciato nei recenti lavori per una

nuova viabilità e per la cui realizzazione serve intervenire su area privata per circa 3 mq, a meno che non si voglia spostare localmente di qualche metro la carreggiata stradale di Via di Coltura.

Proposta approvata dalla commissione.



RISTRUTTURAZIONE CASA PADRONALE DI S. ANNA

Tempi prolungati per il fine lavori

Nell'aprile u.s. il Gruppo Insieme sul Territorio, a fronte di una apparente lentezza nella realizzazione dei lavori, con un'interrogazione, chiedeva quale fosse lo stato d'avanzamento dei lavori di ristrutturazione della Casa Padronale di S. Anna. In risposta, il Servizio Edilizia Pubblica del Comune di Trento, in data 13 aprile 2011, risponde specificando che a tutt'oggi (aprile scorso) la consegna della casa ristrutturata poteva avere dei ritardi quantificabili in circa sette mesi dovuti alla lentezza dell'avanzamento dei lavori. Infatti l'Impresa è stata più volte richiamata in quanto non

ottemperava con tempestività alle indicazioni esecutive. Per questi motivi, la fine dei lavori, inizialmente prevista per il 29 maggio 2011, si è dovuta spostare al 31 dicembre 2011. Inoltre la tempistica dell'opera dovrà tenere conto di tutti gli adempimenti tecnici e burocratici necessari a fine lavori per rendere agibile l'immobile (certificati di agibilità e prevenzione, licenze d'esercizio, allacciamenti, collaudi vari e sistemazioni esterne). Tale ritardo comunque non comporterà ulteriore aumento degli anni di sospensione dell'uso civico da parte dei censiti di Sopramonte, in quanto

l'atto di concessione di durata trentennale decorre dalla data di sottoscrizione dello stesso (19 dicembre 2007) dove veniva stipulata la concessione in uso al Comune di Trento per l'edificio della Casa Padronale e di circa 2.485 mq di superficie circostante.

Consapevoli della complessità e della delicatezza dell'attività di recupero e ristrutturazione della Casa Padronale di S. Anna auspichiamo che gli ostacoli, incontrati dall'Impresa e dall'Amministrazione Comunale, possano essere superati senza procurare aumenti di spesa e senza ulteriori ritardi e che quindi si possa riutilizzare la Casa Padronale di S. Anna, riportata al suo antico splendore, nel corso del 2012. Nei prossimi numeri del notiziario Circoscrizionale sarà nostra cura esporre gli aggiornamenti relativi alla ristrutturazione..

La Commissione Informazione

CONVOCAZIONE ASSEMBLEA PUBBLICA A CADINE PER R.S.A.

Il Consiglio circoscrizionale,

appreso che sono stati avviati i lavori per la realizzazione della R.S.A. di Cadine e considerata l'importanza della citata opera pubblica sotto il profilo della mole e del costo,

ritiene opportuno fornire alla popolazione informazioni:

- riguardo al programma dei lavori già avviati, attualmente in corso e di quelli futuri;
- sulle modalità di cantierizzazione dell'opera e sulle misure di sicurezza previste in rapporto alle aree circostanti, in quanto, già ora, i mezzi utilizzati per lo scavo e per i trasporti interagiscono prepotentemente con l'ambiente e la viabilità circostante creando varie problematiche di sicurezza per i pedoni in prossimità della scuola e dell'incrocio con la strada di Cadine e per polveri e rumori che coinvolgono sia l'area residenziale che l'area scolastica;
- sulle sistemazioni pertinenziali esterne;
- sulle soluzioni proposte per le aree di parcheggio;
- sulle interazioni possibili e previste per i residenti in circoscrizione con la nuova struttura;
- sulle eventuali necessità di miglioramento e potenziamento della mobilità nei collegamenti tra Cadine e la città per mitigare le attuali carenze e sopperire alle future ulteriori esigenze;

Per quanto detto, **verrà indetta una pubblica assemblea entro il prossimo mese di settembre, presso la sala riunioni del Centro Civico di Cadine in via dell'Androna n. 1**, finalizzata ad informare e consultare la popolazione del sobborgo di Cadine riguardo alla R.S.A. in corso di realizzazione.

L'IMPEGNO DELLA CIRCOSCRIZIONE DEL BONDONE PER RIDURRE IL PROBLEMA SOCIALE RELATIVO ALLE VARIE DIPENDENZE

Il Consiglio circoscrizionale del Bondone in data 28.09.2010 ha approvato la delibera N° 83, prot. N°626 di cui, per motivi di spazio, si espone il solo dispositivo che recita: "per le motivazioni specificate in premessa, di approvare il documento da proporre al Consiglio comunale, che allegato alla presente ne forma parte integrante e sostanziale, relativo alla proposta diretta al Consiglio comunale stesso affinché esamini il fenomeno legato alla dipendenza degli individui alla pratica del gioco d'azzardo legale, che ha assunto caratteristiche di problema sociale con gravi riflessi sui cittadini e sulle famiglie, e individui le possibili soluzioni per ridurre o eliminare tale problema; di chiedere di conoscere gli intendimenti dell'Amministrazione comunale riguardo al citato documento in osservanza all'art. 26, comma 3 del Regolamento del decentramento".

Il 17 febbraio 2011, con delibera n° 336, il Consiglio comunale di Trento ha approvato la mozione/ordine del giorno in cui si invita il Sindaco e la Giunta ad intraprendere una serie di azioni per prevenire, monitorare e controllare il gioco d'azzardo.

Successivamente la nostra Circoscrizione, sempre attenta alla questione "dipendenze" e in attesa che si possa concretizzare quanto approvato dal Consiglio comunale, avvalendosi del

contributo delle proprie Commissioni di lavoro, ha ritenuto di fondamentale importanza attivarsi con mezzi propri per contribuire a sconfiggere e/o ridurre e comunque per cercare di prevenire quanto più possibile le preoccupanti patologie che sempre più affliggono la nostra società. Per le competenze attribuite e per i pochi strumenti di cui può disporre la Circoscrizione ciò potrà essere fatto attraverso l'informazione scritta (notiziario circoscrizionale e o pubblicazioni varie), attraverso delle serate didattico/informative che si organizzeranno sul tema e, fattore molto importante e essenziale, con il coinvolgimento di tutti coloro che riterranno opportuno dedicarsi alla questione impegnandosi in modo attivo.

In questa pubblicazione quindi trovate una prima breve esposizione delle varie dipendenze, nel prossimo numero del notiziario troverete la trattazione più curata e dettagliata di uno o di due argomenti relativi alle dipendenze patologiche e durante l'autunno inverno prossimi potrete partecipare a delle serate che verranno organizzate e dedicate alla trattazione del tema delle dipendenze.

L'ABUSO DI SOSTANZE ¹ (droghe)

La dipendenza patologica è definita dalla comunità scientifica

internazionale come una condizione caratterizzata dalla presenza di un desiderio compulsivo ad assumere la sostanza, denominato craving, con perdita del controllo a limitarne l'uso, ed una caratteristica sindrome di astinenza, che insorge, con sintomi e segni fisici e motivazionali di malessere, quando la sostanza viene sospesa. Oltre ad influenzare direttamente la salute, le dipendenze patologiche influenzano più o meno negativamente i comportamenti sociali dell'individuo.

L'ABUSO DI ALCOL¹

L'abuso di alcol è responsabile di psicopatologie della sfera affettiva e cognitiva, di gravi disturbi del comportamento sociale, incrementando il rischio di problemi familiari, lavorativi e sociali, causando dipendenza, incidenti, reati, suicidi e anche danni ambientali.

FUMO DI SIGARETTA²

Diventare un fumatore è una scelta che spesso non nasce da reali bisogni. Una scelta che tuttavia, una volta presa, è difficile cambiare perché la vita senza sigarette sembra privata di un momento di piacere, di sicurezza e di prestigio. Talvolta il fumo è una scelta fatta inizialmente per condividere con altre persone un rituale, per sentirsi più sicuri, per personale affermazione. Per continuare a fumare si è disposti a credere che lo smettere possa farci stare male, causandoci inutili ed evitabili sofferenze. Generalmente l'inizio dell'abitudine al fumo risale all'adolescenza, quando non si è portati a pensare ai possibili danni. Spesso la prima sigaretta viene accesa a rinforzo del desiderio di crescere, di diventare grandi, di entrare a far parte del mondo degli adulti per condividere i loro comportamenti. Il fumatore in genere conosce i rischi connessi al fumo, ma tende a rimuoverli ed evita di pensarci. Accendere la sigaretta diventa così un gesto comune nella vita del fumatore, che sovente prende il pacchetto di sigarette e l'accendino in modo automatico, senza rendersene realmente conto. Ogni anno nel mondo muoiono 3 milioni di persone per le conseguenze del tabagismo, specialmente nelle nazioni industrializzate. I fumatori sono maggiormente esposti ai seguenti tumori: della cavità orale, del polmone, dell'esofago, dello stomaco, del pancreas, del colon, della vescica e delle vie urinarie, dei reni. Si stima, inoltre, che il fumo sia responsabile del 60% delle malattie cardiovascolari.

LE NUOVE DIPENDENZE¹

Le nuove dipendenze sono tutte quelle nuove forme di dipendenza nella quali non è implicato l'intervento di alcuna so-

stanza chimica. L'oggetto della dipendenza in questi casi è rappresentata da un comportamento o da un'attività lecita e socialmente accettata. Tra le nuove dipendenze sono ricomprese: la dipendenza da gioco d'azzardo, da internet, dallo shopping, dal lavoro, dal sesso, dal cibo e dalle relazioni affettive. Per la maggior parte delle persone tali attività costituiscono parte integrante dello svolgimento della normale vita quotidiana, ma per alcuni soggetti possono assumere caratteristiche patologiche. Negli ultimi anni si è assistito ad una diffusione di queste dipendenze comportamentali, di cui di seguito si indicano le principali definizioni:

- **il gioco d'azzardo patologico:** è un disturbo del comportamento che rientra nella categoria dei disturbi ossessivo-compulsivi. Il giocatore patologico mostra una crescente dipendenza nei confronti del gioco d'azzardo, aumentando la frequenza delle giocate, il tempo dedicato al gioco, la somma spesa nel tentativo di recuperare le perdite, investendo più delle proprie possibilità economiche e trascurando i normali impegni della vita per dedicarsi al gioco;
- **la dipendenza da internet:** uso e abuso della rete: l'uso problematico di internet si caratterizza per l'impossibilità da parte del soggetto di avere il pieno controllo su questa attività, che gli comporta stress psicologico, una riduzione della attività quotidiane, difficoltà sociali, psicologiche, scolastiche o lavorative;
- **la dipendenza da lavoro:** è definita anche come workaholism ed è un disturbo ossessivo-compulsivo, che si manifesta attraverso richieste auto-imposte, un'incapacità del soggetto di regolare le proprie abitudini di lavoro ed un'eccessiva indulgenza nel lavoro fino all'esclusione della altre principali attività della vita;
- **la dipendenza da sesso:** si ha quando l'approccio alla sessualità è vissuto in modo ossessivo e da ciò ne deriva una dipendenza;
- **la dipendenza da telefono cellulare:** comunicare al telefono cellulare è diventata un pratica di un'attrazione irresistibile, è una nuova forma di piacere, che in taluni casi ha fatto nascere una forma di dipendenza;
- **lo shopping compulsivo:** la patologia non risiede nell'atto di comprare, ma nella forma compulsiva che questa azione viene ad assumere. Esso può essere ricompreso nella famiglia dei disturbi della personalità ossessivo-compulsiva, in riferimento al sintomo di incamerare oggetti, tipico anche della bulimia, per ciò che riguarda il cibo.

¹ parzialmente estratto da: www.comune.bolzano.it

² parzialmente estratto da: www.apss.tn.it

STUDIO DELLA IOWA STATE UNIVERSITY

La dipendenza da videogiochi può causare depressione e ansia. Monitorato per due anni lo stato di salute di tremila ragazzini: per l'8-10% sono risultati giocatori patologici.

MILANO - Per i giovanissimi sempre più videogame-dipendenti il rischio è di soffrire di depressione, ansia e fobia sociale, oltre che di andare male a scuola. Lo dice Douglas Gentile della Iowa State University, dopo aver monitorato per due anni, insieme a cinque ricercatori di Singapore e Hong Kong, lo stato di salute di 3mila ragazzini: per l'8-10% sono risultati giocatori patologici. I risultati del lavoro sono stati pubblicati sulla rivista *Pediatrics*, il giornale della American Academy of Pediatrics.

DIPENDENZA - Gli esperti hanno usato la "Bibbia degli psichiatri", ovvero il Diagnostic and Statistical Manual of Mental Disorders dell'American Psychiatric Association, per stabilire quanti ragazzini nel campione avessero i connotati del giocatore patologico e monitorato il loro stato di salute psichica per due anni. È emerso che i ragazzini restano incollati ai videogiochi mediamente per 20 ore a settimana e che quelli dipendenti sono più inclini a sviluppare depressione, ansia e fobia sociale. Secondo Gentile questi disturbi sono una diretta conseguenza della dipendenza da console e non una caratteristica insita nel giocatore. Depressione e ansia sarebbero dunque conseguenze della dipendenza e la loro gravità direttamente proporzionale al grado di "s subordinazione". (Fonte: Ansa). 18 gennaio 2011.

Parzialmente estratto da: www.corriere.it/salute/11_gennaio_18/videogiochi-dipendenza-depressione

GIORNATA DEL RIUSO A CADINE

Sabato 28 maggio 2011 si è svolta la seconda giornata circoscrizionale del riuso.

La manifestazione si è svolta presso il Giardino “Mele d’oro” di Cadine manifestazione voluta ed organizzata dalla **Circoscrizione del Bondone** in collaborazione con il **Gruppo Culturale “La Regola” di Cadine**, il **Gruppo Alpini di Cadine** e con il supporto dell’**Ufficio ambiente del Comune di Trento**.

La giornata del riuso nasce dalla consapevolezza che tutti noi molte volte ci disfiamo di oggetti e suppellettili che non sono ancora del tutto inutilizzabili, contribuendo così ad aumentare la mole dei rifiuti.

L’iniziativa presenta una duplice valenza ecologica: con lo scambio dei beni non solo si diminuisce la quantità di oggetti destinati all’abbandono, ma si evita lo spreco di materiali.

Chiunque poteva portare liberamente gli oggetti (elettrodomestici, vestiti, libri, giochi, mobili, ecc.) purché ancora funzionanti ed in buono stato e chiunque poteva prendere gratuitamente qualsiasi cosa gli servisse. Si è inteso così evitare sprechi, ridurre i rifiuti e consentire il libero scambio delle cose.



L’iniziativa ha riscosso l’appoggio più totale e la massima partecipazione del Gruppo “La Regola”, i cui membri presenti di buon mattino hanno collaborato attivamente alla buona riuscita della giornata. Ancora una volta gli oggetti più apprezzati sono stati i capi di vestiario e giochi per bambini, seguiti da piccoli elettrodomestici ed articoli casalinghi di uso quotidiano.

Un ringraziamento, in particolare modo va, alle organizzatrici: Anna, Letizia, Michela e Roberta che si sono rese disponibili fin dal venerdì sera per la raccolta del materiale ed hanno fatto sì che questa giornata non si possa definire solo del “Riuso” ma del “Super-riuso” in quanto i capi di abbigliamento che non sono stati prelevati durante la mattinata sono stati divisi per tipologia e consegnati (a cura delle aderenti del Gruppo “La Regola”) a vari Istituti. Si è voluto così non produrre anche il minimo rifiuto, ma cercare di utilizzare tutte le risorse disponibili.

Concludendo con una metafora si può affermare che lo spirito della manifestazione sia stato quello di:

*ridare dignità alle cose
ed all’ambiente
in cui viviamo
perché ciò che
non serve
si può ri-usare
e ciò che si ri-usa
torna a servire*



RINNOVO COMITATO ASUC DI SOPRAMONTE



Il giorno **4 settembre 2011 dalle ore 8.00 alle ore 20.00 presso la sede dell'ASUC nel Centro Civico di Sopramonte, Via di Revolta, 4** si svolgerà la nuova consultazione per il rinnovo dei cinque componenti del Comitato di Amministrazione dei Beni di Uso Civico della frazione di Sopramonte nel Comune di Trento.

L'A.S.U.C. di Sopramonte si rivolge agli elettori, che sono tutti i residenti maggiorenni di Sopramonte, esortandoli a partecipare alla consultazione, onde permettere il raggiungimento del quorum del 40% necessario per la validità della consultazione, ricordando quanto sia importante mantenere quei "DIRITTI" acquisiti nel passato con tanta fatica.

Nella foto a fianco la Malga Brigolina



DECRETO SINDACALE DI INDIZIONE DELLA CONSULTAZIONE:



COMUNE DI TRENTO

N. _____

Oggetto: Rinnovo comitato ASUC di Sopramonte nel Comune di Trento.

Fissazione data seconda consultazione 4 settembre 2011.

IL SINDACO

- preso atto che il Comitato ASUC di Sopramonte nel Comune di Trento è scaduto per compiuto mandato l'8 maggio 2011;
- considerato che in occasione della consultazione popolare per la designazione del nuovo Comitato di Amministrazione, svoltasi in data 8 maggio 2011, non si è raggiunto il numero minimo di votanti determinato ai sensi dell'art. 7, comma 3, della L.P. 14 giugno 2005, n. 6 (Nuova disciplina dell'amministrazione dei beni di uso civico) e che pertanto detta consultazione è stata dichiarata nulla;
- visto l'articolo 8 della legge provinciale 14 giugno 2005, n. 6 (Nuova disciplina dell'amministrazione dei beni di uso civico) che dispone che il sindaco del Comune nel quale opera l'ASUC, in caso di mancato raggiungimento del quorum, indice una nuova consultazione a distanza non inferiore a due mesi e non superiore a quattro;
- ritenuto opportuno stabilire, sentito il presidente dell'ASUC di Sopramonte, la data della seconda elezione per il giorno 4 settembre 2011 dalle ore 8.00 alle ore 20.00;

DISPONE

- **l'indizione della nuova consultazione per il rinnovo dei cinque componenti del Comitato di Amministrazione dei Beni di Uso Civico della frazione di Sopramonte nel Comune di Trento per il giorno 4 settembre 2011 dalle ore 8.00 alle ore 20.00 presso la sede dell'ASUC nel Centro Civico di Sopramonte, Via di Revolta, 4.**

COMUNICA CHE

- Sono elettori i residenti maggiorenni di Sopramonte.
- Gli elettori possono presentarsi domenica 4 settembre 2011 dalle ore 08.00 alle ore 20.00, muniti di un documento di riconoscimento, ai seggi elettorali ubicati presso il Centro Civico di Sopramonte.
- Gli elettori sono assegnati ai seggi elettorali n. 1 e n. 2 in base alle vie ove ha sede la loro abitazione come da elenco allegato.
- Il voto si esprime segnando sulla scheda predisposta dal Comune non più di cinque preferenze, indicando cognome e nome ed eventualmente, in caso di omonimia fra gli iscritti nell'elenco degli aventi diritto, soprannome o data e luogo di nascita. La scheda dovrà essere quindi ripiegata e consegnata al presidente di seggio.
- Sono eleggibili a componenti il Comitato di Amministrazione tutti i maggiorenni residenti nella frazione per i quali non sussistano cause di ineleggibilità e incompatibilità previste dalla normativa regionale per l'elezione dei consiglieri comunali e del sindaco, intendendosi sostituiti ai corrispondenti organi quelli dell'A.S.U.C.
- L'elenco degli aventi diritto sarà consultabile presso i seggi elettorali.

IL SINDACO *dott. Alessandro Andreatta*

ASUC DI SOPRAMONTE: CANDIDATI

Nota informativa delle persone che hanno dato la loro disponibilità a candidarsi per la prossima votazione del 4 settembre 2011 necessaria rinnovare il Comitato A.S.U.C. di Sopramonte



**AMMINISTRAZIONE SEPARATA
DEI BENI DI USO CIVICO**
SOPRAMONTE (TRENTO)

Come saprete, per mantenere l'Amministrazione Separata dei beni di Uso Civico di Sopramonte è necessario che una percentuale minima del corpo elettorale si rechi a votare. Al riguardo si fa notare che il corpo elettorale non è composto dai soli capifamiglia come in passato, ma si ricorda che ora è formato da tutti i residenti che abbiano compiuto i 18 anni. In mancanza del raggiungimento del quorum minimo, dopo tre votazioni, il Comitato A.S.U.C. non potrà essere rinnovato e l'Amministrazione Separata dei beni di Uso Civico passerebbe in capo al Comune di Trento con la conseguenza che anche l'Azienda forestale, Consorzio tra il Comune di Trento e l'A.S.U.C. di Sopramonte nonché braccio operativo per la gestione patrimoniale dei due Enti, verrebbe meno.

Le normative attualmente in vigore prevedono che si debba **superare il quorum del 50% alla prima votazione, del 40% alla seconda e del 30% alla terza ed ultima votazione.**

Alla prima consultazione elettorale avvenuta il giorno **8 maggio scorso** si sono recate a votare **649 persone** pari a c.a. il **29%** dell'intero corpo elettorale. Troppo poche, purtroppo!

Ringraziando tutti coloro che si

sono già recati una prima volta alle urne e, anticipatamente, tutti coloro che riterranno opportuno farlo in occasione del prossimo appuntamento previsto **tra le ore 8.00 e le ore 20.00 di domenica 4 settembre 2011** – speriamo siano tantissimi in questa prossima occasione – riteniamo utile e doveroso informarVi che tra tutti i candidati che si sono resi disponibili a far parte della “lista unica di Paese” si è stabilito, nel tentativo di avere una consultazione con la massima partecipazione e cercando di raggiungere il quorum previsto (40%), di ampliare la rosa dei candidati e, affinché vi possa essere un maggiore coinvolgimento della popolazione residente con una estesa ed eterogenea rappresentatività dell'intero corpo elettorale, di coinvolgere nei vari ruoli amministrativi facenti capo all'A.S.U.C. tutti i candidati. Infatti vi sono cinque eletti nel Comitato A.S.U.C., vi è poi la nomina di tre componenti del Consiglio di Amministrazione dell'Azienda Forestale, quella di due rappresentanti A.S.U.C. che dovranno affiancare il Presidente dell'A.S.U.C. o un suo delegato in seno all'Assemblea dei Soci dell'Azienda Forestale, e la nomina di un rappresentante nella “Commissione malghe”. Complessivamente saranno undici le persone coinvolte attivamente.

Tutti i candidati hanno formalmente assunto l'impegno di proporre con forza al Comune di Trento la modifica dello Statuto dell'Azienda Forestale per inse-

rirvi la certezza di avere, con la previsione di mandati elettorali alternati, la nomina del Presidente o del Vicepresidente dell'Azienda Forestale da parte dell'A.S.U.C. di Sopramonte e di chiedere che la composizione numerica del Consiglio di Amministrazione della stessa Azienda Forestale sia paritetico.

Inoltre, tutti i candidati sono convinti che a partire dalla prossima scadenza elettorale, prevista per l'anno 2016, sia necessario adeguarsi alle norme delle maggiori Istituzioni, limitando ad un massimo di tre i mandati elettorali anche per l'A.S.U.C.

Certi che gli elettori del sobborgo sapranno valutare attentamente l'utilità del mantenere in essere l'Amministrazione Separata dei Beni di Uso Civico e che tale conferma o meno dipende esclusivamente dalla loro affluenza al voto, porgiamo i più cordiali saluti.

I candidati della “lista unica di paese”:

Agostini Romeo

Biasioli Karim

Broll Ivan

Colme Claudio

Girardi Mariano

Leveghi Ivano

Menestrina Silvano (lira)

Nardelli Sandro (bataia)

Nardelli Raffaele

Pichler Gabriele

Segata Tiziano

Vescovi Gianfranco

A
R
D
T
L
D
O

Dal Messico per trovare le proprie origini

Monica Fadanelli abita a Zentla (Veracruz - Messico) dove è nata il 4 dicembre 1991.

È la presidente del Circolo trentino di Colonia Manuel Gonzalez e sta per completare gli studi universitari in ingegneria dell'industria alimentare.

Durante alcune ricerche presso il "Registro civil de los Estados Unidos Mexicanos", Monica scoprì che intorno al 1890 un suo avo partì da Cadine per il Messico in cerca di fortuna. Il suo nome era Beniamino (detto Benjamin) Filippo Fadanelli, era nato il 25 maggio 1869 ed era figlio di Giovanni Fadanelli e Speranza Gaddo.

Con l'intento di voler approfondire la storia della sua famiglia e con la curiosità di sapere quali fossero le sue radici, Monica, accompagnata dal padre Rodolfo, alla fine dello scorso luglio ha attraversato l'oceano sperando di carpire dagli abitanti di Cadine e da chiunque potesse aiutarla qualche informazione in più rispetto a quelle già in suo possesso.

La Circoscrizione, attraverso i suoi rappresentanti, ha dato il suo contributo accompagnando padre e figlia nei luoghi storici del paese di Cadine, fornendo loro mappe e libri che illustravano l'evoluzione del territorio nel secolo scorso ed indicando persone ed istituzioni che potessero aiutarli nella ricerca di documenti e testimonianze storiche.

Dal canto loro, in riconoscenza dell'accoglienza ricevuta, alla Circoscrizione, rappresentata dal suo Presidente, sono stati donati alcuni simboli del Paese messicano, quali un vaso di produzione interamente artigianale e dalla fattura tipica delle zone più antiche, un targa commemorativa della loro visita ai piedi del Bondone ed una bandiera del Messico a testimoniare comunque l'attaccamento alla loro nazione ed a quanto sono stati in grado di costruirsi i loro avi.



STATI UNITI MESSICANI

REGISTRO CIVILE

ATTO DI NASCITA

IN NOME DEL STATO DI VERACRUZ D'IGNACIO DE LA LLAVE E COME UFFICIALE 1° DEL REGISTRO CIVILE, CERTIFICO CHE I DATI CONTENUTI AL PRESENTE ATTO FURONO TRASCRITTI FEDELMENTE DEL LIBRO ORIGINALE RISPETTIVO.

COMUNE: ZENTLA ANNO: 1890 LIBRO: 01

FOGLIA: 32 FRONTE

SUL MARGINE SINISTRO:

Numero setanta e tre 73. Nascita del bambino Jose Fidencio Fadanelli, figlio naturale di Benjamin Fadanelli e di Maria Pedersini.-----

AL CENTRO:

Nel paese di Zentla alle dieci del mattino del giorno sedici di novembre di mille ottocento novanta, davanti a me Modesto Tecalco giudice ausiliario del registro civile di questo comune, comparisce il cittadino Benjamin Fadanelli sposato per la chiesa, posteriore alla legge di ventitre anni di età, naturale di Cadine provincia di Trento in Italia e vicino della colonia di professione lavoratore, dichiarando che il medesimo giorno sedici di novembre alle sete del mattino nasce il bambino Jose Fidencio Fadanelli che presento. Originario figlio naturale del dichiarante e di Maria Pedersini sposata di diciannove anni di età naturale di Castelan provincia di Trento e vicina della colonia. Presento come testimoni ai cittadini: Juan Fadanelli, sposato quarantasette anni di età e Domingo Caballeri sposato di quarantotto anni di età, tutte e due naturali di Cadine provincia di Trento e vicini della colonia. Di professione il primo contadino e il secondo sarto. Letta che le fu al presente atto dichiarano la loro conformità e firmo il che sa:

Modesto Tecalco- Benjamin Fadanelli- Juan Fadanelli. Firmati e Rubricati.-----

Si estende la presente certificazione a Zentla, Stato di Veracruz d' Ignacio de la Llave ai quattordici giorni del mese di Ottobre del anno 2008. Do fede.

C. LUCIA ISABEL DEMENEGHI VALDES
Ufficiale incaricato del registro civile.

GUIDA AI SERVIZI PER GLI ANZIANI

A seguito di un lavoro di rilevazione dei bisogni sugli anziani svolto sul territorio della Circoscrizione del Bondone, in sinergia tra Commissione Politiche Sociali della Circoscrizione e Polo Sociale e con la collaborazione dell'Azienda provinciale per i servizi sanitari, e soprattutto con l'aiuto della nostra comunità territoriale, è nata l'idea di creare questa piccola guida.

Si tratta di uno strumento di facile utilizzo e di informazione che vuole mettere in luce i servizi presenti per e sul territorio comunale, dedicati in particolar modo a persone anziane e/o ai loro familiari.

I servizi vengono presentati in maniera necessariamente sintetica; ulteriori informazioni possono essere reperite presso gli uffici competenti, di cui vengono indicati i recapiti telefonici.

Presidente Commissione Politiche Sociali - Bressan Mauro

SERVIZI SANITARI

(forniti dall'Azienda provinciale per i servizi sanitari)

Le cure domiciliari costituiscono un insieme di attività mediche e infermieristiche finalizzate alla cura della persona nella propria abitazione. Possono usufruirne le persone che a causa di malattie individuali acute o croniche non possono recarsi presso l'ambulatorio del medico o dell'infermiere. Per attivare il servizio ci si rivolge al medico di famiglia oppure alla Centrale operativa per le cure domiciliari.

- **ADI – Assistenza domiciliare integrata:** è una forma assistenziale finalizzata a mantenere il malato al proprio domicilio in alternativa al ricovero ospedaliero, è attivabile per malattie di elevata complessità attraverso un programma di assistenza tra le diverse figure professionali.

SERVIZI SOCIO ASSISTENZIALI

(forniti dall'ente pubblico)

Servizi di assistenza domiciliare: Sono finalizzati a garantire la permanenza della persona nel proprio ambiente di vita (domicilio e comunità di appartenenza), attraverso l'offerta di aiuti assistenziali.

Per usufruire di detti servizi è necessario che la persona e/o i suoi familiari prendono contatto con l'assistente sociale, la quale svolge un'attività di consulenza ed orientamento rispetto ai bisogni presentati. Viene valutato se i servizi a domicilio possano essere un sufficiente sostegno per la permanenza della persona nella propria casa, senza sostituire gli interventi che la rete familiare e parentale sono in grado di offrire. La persona partecipa alla spesa del servizio in base al reddito del proprio nucleo familiare. L'aiuto a domicilio e il servizio pasti vengono attivati in base ad una graduatoria.

- **Aiuto al domicilio:** è fornito da operatori qualificati e copre le seguenti aree di attività: cura e aiuto della persona (igiene per-

- **Assistenza domiciliare programmata:** è una forma di assistenza attuata dal medico di famiglia con o senza interventi infermieristici; è indicata per pazienti non deambulanti, per lo più affetti da patologie degenerative croniche stabilizzate.

- **Interventi dell'infermiere a domicilio:** in caso di malattie che impediscono l'accesso all'ambulatorio infermieristico l'infermiere può effettuare, previa prescrizione del medico curante, interventi domiciliari. Possono essere programmati, con una vera e propria presa in carico del paziente oppure interventi occasionali, quali prelievi di sangue, cambio cateteri o altro.

- **Ambulatori infermieristici:** le persone in grado di muoversi autonomamente possono invece recarsi presso gli ambulatori infermieristici negli orari di apertura, per prestazioni prescritte dal medico curante, quali medicazioni, terapie iniettabili ecc.

sonale, confezionamento del pasto, aiuto per salvaguardia della salute), governo della casa (riordino dell'abitazione, spesa, incombenze per la gestione della casa), attività di sostegno relazionale della persona e di aiuto nella gestione dei compiti familiari.

- **Il telesoccorso/Il telecontrollo:** garantiscono un intervento tempestivo e mirato in caso di malore, infortunio, altre necessità. La persona viene fornita di un piccolo apparecchio da tenere al collo, con un pulsante collegato alla centrale operativa. Il telecontrollo garantisce contatti telefonici periodici con la persona.

- **Il servizio pasto:** fornisce il pasto di mezzogiorno al domicilio per le persone che non sono in grado di prepararsi da mangiare autonomamente. Le persone in grado di muoversi autonomamente possono consumare il pasto in alcune mense della città.

- **Il servizio di lavanderia:** viene attivata per persone che non sono in grado di provvedere alla lavatura e stiratura della biancheria e degli indumenti personali.

- **Il Centro diurno:** è un servizio che accoglie, nell'arco della giornata, le persone con parziale autonomia nell'arco della giornata. Nei centri sono garantite l'assistenza, attività motorie, di animazione e socializzazione, il servizio pasti e il trasporto.
- **Il Centro servizi:** oltre ad attività di animazione e socializzazione, con accesso libero, fornisce alcune prestazioni di cura della persona.
- **Soggiorni climatici:** al mare e al lago sono organizzati per persone anziane e inabili, non in grado di fare una vacanza autonomamente.
- **L'assegno di cura:** è un sussidio economico erogato a sostegno delle famiglie che si fanno carico dell'assistenza e cura a domicilio di persone non autosufficienti.
- **Il Centro diurno Alzheimer:** è organizzato per le persone affette da questa malattia.
- **La RSA per periodi di sollievo:** prevede l'accoglienza presso una residenza sanitaria protetta, per un massimo di 60 giorni l'anno, di persone che vengono assistite in famiglia.
- **Reddito di garanzia:** Per assicurare a tutti i nuclei familiari il raggiungimento di un reddito di garanzia per il soddisfacimento dei bisogni generali della vita, la Provincia concede a chi ne ha i requisiti, un sostegno economico. Un particolare importante: l'indicatore usato per accedere e determinare l'intervento è l'ICEF. Si può richiedere l'aiuto alla compilazione tramite gli enti accreditati della Provincia Autonoma di Trento quali CAF ACLI, CGIL, CISL ecc.

ASSOCIAZIONI DI VOLONTARIATO

- **ADA:** "Associazione per i diritti degli anziani" è un'associazione non commerciale fondata su fini di utilità sociale che promuove, sportelli di ascolto, corsi di informatica e inglese, distribuzione pacchi alimentari, corsi Carer, attività motoria.
- **AUSER:** lavora finché ognuno possa dare e trovare aiuto, incontrare gli altri, arricchire le proprie competenze, contribuire alla crescita della comunità.
- **Filo d'Argento AUSER:** servizio telefonico per contrastare la solitudine.
- **Circoli pensionati anziani:** circoli che promuovono l'aggregazione tra gli anziani sul territorio.
- **Banca del tempo:** è un'iniziativa senza scopo di lucro, che fornisce lo scambio di saperi e servizi tra le persone per migliorare la qualità della vita, le relazioni sociali, ricreando un rapporto di "buon vicinato".
- **Promocare:** servizio di mediazione tra famiglie personale di cura (badanti).
- **Comitato "Persone Insieme per gli Anziani" (Pronto P.I.A.):** associazioni e gruppi di volontari del territorio si sono uniti per dare la risposta ad alcuni bisogni degli anziani quali compagnia, piccole commissioni o riparazioni.

CARTA DEI DIRITTI DELL'ANZIANO

La "Carta dei diritti degli anziani" vuole sancire le condizioni che la società civile intende garantire alle persone della terza età. L'obiettivo cardine è quello di dare attenzione e risposta alle esigenze della popolazione anziana e migliorare la loro qualità di vita.

- **Art. 1:** Diritto degli Anziani ad accedere alla "qualità totale" del vivere umano in cui consiste la sostanza del bene comune.

- **Art. 2:** Diritto al mantenimento delle condizioni personali dell'Anziano al più alto grado possibile di autosufficienza sul piano mentale, psichico e fisico.
- **Art. 3:** Diritto alle cure preventive e riabilitative di primo, secondo e terzo grado.
- **Art. 4:** Diritto ad ottenere gratuitamente le cure e gli strumenti necessari a restare in comunicazione con l'ambiente sociale e a evitare il degrado fisico e psichico: protesi acustiche e dentarie, occhiali e altri sussidi

atti a conservare la funzionalità e il decoro della propria persona.

- **Art. 5:** Diritto a vivere in un ambiente familiare e accogliente.
- **Art. 6:** Diritto a essere accolti nei luoghi di ricovero alloggiativi od ospedalieri da tutto il personale, compresi i quadri dirigenti, con atteggiamenti cortesi, premurosi, umanamente rispettosi della dignità della persona umana.
- **Art. 7:** Diritto degli Anziani a essere rispettati ovunque nella loro identità personale e a non essere offesi nel loro senso di pudicizia, salvaguardando la loro intimità personale.
- **Art. 8:** Diritto ad avere garantito un reddito che consenta non solo la mera sopravvivenza, ma la prosecuzione

di una vita sociale normale, integrata nel proprio contesto e in esso il diritto all'autodeterminazione e all'autopromozione.

- **Art. 9:** Diritto a che le potenzialità, le risorse e le esperienze personali degli anziani vengano valorizzate e impiegate a vantaggio del bene comune.
- **Art. 10:** Diritto a che lo Stato – con il generoso apporto del volontariato e la paritaria collaborazione del settore non-profit- predisponga nuovi servizi informativo-culturali e strutture atte a favorire l'apprendimento di nuove acquisizioni mirate a mantenere gli Anziani attivi e protagonisti della loro vita, nonché partecipi dello sviluppo civile della comunità.

NUMERI UTILI

SERVIZI SANITARI

- **Trentino emergenza:** tel. 118
- **Centrale operativa Cure Domiciliari:** lunedì-venerdì ore 8-16 - tel. 0461/902483
- **Cure Palliative:** tel. 0461/902482
- **Guardia medica Trento:** via Malta, 4 - tel. 0461/915809
- **Centro unico prenotazione:** dal lunedì al venerdì ore 8-18, sabato ore 8-13 - tel. 848 816816
- **Farmacia De Gerloni Sopramonte:** tel. 0461/868766
- **Ambulatorio Sopramonte:** tel. 0461/866126
- **Ambulatorio Cadine:** tel. 0461/866823
- **Ambulatorio Baselga del Bondone e Vigolo:** dott. Berghol Mohamed, cell. 339 7792921

SERVIZI SOCIO ASSISTENZIALI

- **Polo sociale Centro Storico-Bondone-Sardagna:** c.so Buonarroti, 45/1 - tel. 0461/889940
- **Assistente sociale:** Sopramonte c/o la circoscrizione il 2° e 4° lunedì del mese ore 9-10 - tel. 0461/889801
- **Assegni di cura:** Servizio Attività

Sociali, via Alfieri, 6 - tel. 0461/884433-884544

- **Soggiorni Climatici:** Servizio Attività Sociali, via Alfieri, 6 - tel. 0461/884433
- **RSA per periodi di sollievo:** Servizio casa e residenze potette, via Torre d'Augusto, 34 - tel. 0461/884494
- **Centro diurno per malati di Alzheimer:** Servizio Attività Sociali, c.so Buonarroti, 55; su appuntamento - tel. 0461/827235-827546
- **Servizio Politiche Sociali e Abitative, Provincia di Trento:** tel. 0461/493800
- **CAF ACLI:** tel. 0461/274911

ASSOCIAZIONI DI VOLONTARIATO

- **A.D.A:** via S. Pio X, 85 - tel. 0461/933773
- **AUSER:** via Vittorio Veneto, 24 - tel. 0461/391408
- **Telefono d'Argento:** tel. 800 99 59 88
- **Banca del tempo:** Barbara, cell. 329 7254216
- **Promocare:** via Madruzzo, 21 - tel. 0461/237347 o via Zambra, 11 - tel. 0461/405621
- **Pronto P.I.A:** tel. 800 292121

Territorio e paesi del Bondone nei primi decenni dell'Ottocento

Dalla *Descrizione topografica statistica dell'imperial regio Giudizio distrettuale di Vezzano* di Carlo Clementi

a cura di Fabrizio Leonardelli, Gruppo "la Regola", Cadine

Tra le prime descrizioni del nostro territorio si segnala per accuratezza e impostazione sistematica la relazione del giudice distrettuale di Vezzano Carlo Clementi (Lavis, 1799-1849), scritta tra il settembre 1834 e il febbraio 1835.

Di questo testo sono qui presentati solo alcuni brani, che più direttamente si riferiscono ai paesi e al territorio di Baselga, Cadine, Sopramonte e Vigolo.

L'originale manoscritto è conservato presso il Landesmuseum Ferdinandeum di Innsbruck (ms. 4322, fasc. 54).

L'edizione completa della relazione è pubblicata in: Cadine, uomo e ambiente nella storia, a cura di F. LEONARDELLI, Cadine: Cassa rurale, 1988, p. 433-447 (il libro è ancora disponibile in poche copie presso il Gruppo "la Regola" di Cadine; e-mail: gruppolaregola@yahoo.it).

Descrizione topografica statistica dell'imperial regio Giudizio distrettuale di Vezzano¹

...

D. Montagne e valli

Questo Giudizio è cinto ... all'est dalla catena di monti che fiancheggiano la valle di Trento, cioè dal basso Monte di Faeda, da Rovajollo², in fondo a cui vi è il burrone detto il Bucco di Vela, dal Bondone, che, a seconda delle sue diramazioni, assume nomi diversi, e dal monte Donego e Becca...

Le varie parti componenti la Montagna di Bondone³ sono: Vasone [i.e. il *Palón*] a levante, la Rosta a sera e le tre sommità a mezzodi, cioè il Corno de' Cadini [i.e. la *Cima verde*], il Dosso ed Orto d'Abramo e il Cornesello [i.e. il *Cornét* o *Cornetto*], il più elevato di tutti i Monti del Giudizio, alto dal livello del mare 6300 piedi⁴. Frammezzo a queste suddette cime vi è la spaziosa prateria detta di Bondone [i.e. le *Viòte*], ricca di erbe medicinali. Vi sono tre malghe, che somministrano un buon formaggio, e vengono a pascolarvi annualmente circa 700 pecore dalle valli del Vicentino. L'affitto delle malghe è goduto dai Comuni del distretto di Baselga...

Molti particolari [i.e. privati] hanno prati e la maggior quantità di fieno per uso interno del Giudizio si ritrae [i.e. ricava] da Bondone. V'erano due casali, ambi in origine della famiglia Madruzzo, l'uno passato ai conti Wolchenstein [sic] ed ora crollato, l'altro detto il Palazzo del Cardinale già

¹ Il Giudizio distrettuale nel periodo austriaco (1815-1918) aveva competenze di tipo politico-amministrativo e giudiziario. Al distretto di Vezzano facevano capo tutti i 16 comuni del territorio dal Bus de Vela alla Valle di Cavedine.

² E' interessante notare che la toponomastica impiegata (ed evidentemente in uso all'epoca) per indicare le montagne è sensibilmente diversa da quella attuale: così, ad esempio *Rovaiòl* era la denominazione usata per l'intero monte ora denominato *Sorasàs* o, nella cartografia ufficiale, *Soprasasso*, ma vedi anche la nota seguente.

³ Con il termine *Bondone* si indicava propriamente la prateria delle *Viòte*; *Vasón* era la denominazione usata per l'attuale *Palón*, mentre l'attuale *Cima Verde* era chiamata *Corno dei Cadini*, nome che quindi fa riferimento al possesso della montagna da parte degli abitanti di Cadine (che del resto ai piedi della stessa possedevano una malga) come è comprovato anche da un'altra citazione della cima, denominata verso il 1880 *Punta di Cadine*.

⁴ Il piede viennese era pari a 31,608 cm. L'altezza indicata corrisponde quindi a circa 1991 m., circa 200 metri in meno di quella reale del Cornetto (m. 2180).

prossimo a cadere, proprietà una volta della Mensa principesca, e che servì di alloggio l'anno 1530 all'Imperatore Carlo V in occasione che si compiacque di andare a caccia...⁵

I monti di questo Giudizio sono di loro natura in gran parte aridi e scarni di terra... cosiché il poter vedere una men che mediocre riproduzione boschiva in questi monti sarà certamente uno sterile desiderio.

Da tale denudamento silvestre e dall'incorreggibile abuso di cacciare in ogni stagione deriva la scarsità attuale del selvaggiume. Erano ovunque abbondanti i daini ed i cervi e quasi domestici nel basso monte di Cavedine e di Calavino. Ora è perduto fino la memoria di tali specie in tutti i Distretti.

Gli animali che vi si incontrano benché rari sono ancora i seguenti:

1. *di quadrupedi*. L'orso, il lupo, il tasso, la volpe, la martora, la faina, la puzzola, l'ermellino, il riccio, lo scoiattolo, la lepore comune e la bianca. Sulla ruota di Gazza i camosci⁶.
2. *di volatili*. Nomineremo i lagopi [i.e. pernice bianca], sulle vette principali. Poscia le galline e galli forcelli, i cedroni e gran tetraoni, francolini, le pernici rosse ossia cotorni, le starne; a piano le pernici grigie e qualche beccaccia. Nidificano gli uccelli di rapina diurni e notturni. Le aquile [sic] e gl'avoltoi peraltro sono rari e di solo passaggio.
3. *di rettili*. Aggiungeremo che vi abitano varie sorte di rettili...

Prospetto II. Le Comuni del Giudizio

...

7. Comune di Baselga

Il villaggio di Baselga ha una chiesa con parroco e cappellano, una scuola elementare, case 29, abitanti 202; è posto a nord ovest di Vezzano, $\frac{3}{4}$ d'ora lontano, ed è situato sulle falde settentrionali di Bondone.

Più in su vi è la chiesetta di S. Anna⁷, colla bella villeggiatura de' baroni Gaudenti di Roccabruna, d'onde ti si presentano in bella mostra le corone dei monti di Piné, Val di Cembra, di Fiemme, Val Superiore dell'Adige e dell'Eisak⁸.

8. Comune di Vigolo

Vigolo ha un cappellano esposto dipendente da Baselga, chiesa, case 50, anime 410, una scuola elementare; è costruito in guisa di castello sopra un'altura vicina al piano di Salvarezza, al ponente di Baselga e lungi $\frac{3}{4}$ d'ora dal capo luogo.

Aveva una grande rendita e faceva ottimo tabacco.

⁵ Notizie su questi due edifici, uno dei quali noto a Sopramonte anche come "Castello", e sulla battuta di caccia di Carlo V sul Bondone in "Lungo il torrente Vela", a cura del Gruppo "la Regola", in: *Il libro delle acque*. Vezzano, 2008, p. 22-81; p.26 e 29 (anche questo libro è disponibile presso il Gruppo "la Regola" di Cadine; e-mail: gruppolaregola@yahoo.it). Nei pressi della fonte Wolkenstein, poco a monte della malga Fragari, è attualmente in corso il recupero dei ruderi di una di queste due costruzioni.

⁶ E' interessante notare la presenza dell'orso, ritornata recentemente attuale, ma anche quella del lupo, che per altro è testimoniato nei documenti già dal 1208 (cfr. Lamberto CESARINI SFORZA, "Episodi di liti tra comuni", in *Archivio trentino*, a. 25 (1910), p. 50-55.) Stupisce il mancato riferimento ai caprioli.

⁷ Su S. Anna e le locali proprietà Gaudenti -Roccabruna cfr. S. VERNACCINI, M. FOGAROLLI, G. ZOTTA, *Sant'Anna, l'eremo di Sopramonte*, Trento: Alcione, 2005

⁸ Il fiume Isarco

9. Comune di Cadine.

Questo villaggio è posto all'insù del *bucco di Vela*, sopra una specie di catino; è l'ultimo villaggio del Giudizio verso Trento partendo da Vezzano. Conta case 56, anime 457, un curato e premissario dipendente da Baselga, una scuola. Nella chiesa ⁹vi è un'antica iscrizione allusiva a Mercurio ed è la seguente:

MERCURIO SACRVM
FVRII CLAVDIANVS ET
SEVERVS V.S.L.L.M¹⁰.

Vi sono le villeggiature de' Signori Sloop e qui passò lietamente l'estate de' suoi versi anni il celeberrimo astronomo de' Sloop, professore della Sapienza di Pisa¹¹.

Vi è la villeggiatura del Signor Amorth e che era prima della nobilissima casa Balduini ed in essa pure alloggiò il Duca di Vandome¹².

Vi sono due stabilimenti per filare la seta ed uno di caldaje per filare i bozzoli¹³.

Nella pianura fra nord est del villaggio esiste una chiesa derelita [S. Michele]¹⁴.

10. Comune di Sopramonte

Giace Sopramonte all'est di Baselga e lungi un'ora e ½ da Vezzano, in un piano inclinato al basso della parte settentrionale di Bondone; conta case 105, anime 890¹⁵. Ha chiesa, curato e premissario dipendenti dal parroco di Baselga. Nel secolo XIV era arcipretura¹⁶.

Villeggiarono quivi molte famiglie nobili trentine; ci vanno ancora i conti Alberti ed i baroni Turcati¹⁷.

⁹ Si tratta dell'antica chiesa di S. Elena sul *Dòs*. La chiesa attuale è stata consacrata nel 1860.

¹⁰ Il testo latino "ricorda come due esponenti della famiglia Furia, Claudiano e Severo, consacrarono questo monumento a Mercurio sciogliendo soddisfatti un voto". Cfr. E. CAVADA "Cadine nel contesto dell'organizzazione territoriale romana", in: *Cadine*, 1988, p. 102-104.

¹¹ Sull'astronomo Giuseppe Antonio Slop (Cadine, 1740 – Pisa, 1808), al quale è stata recentemente intitolata la nuova scuola elementare di Cadine, cfr. il saggio di R. MAZZOLINI in: "*Invaghiti della filosofia sperimentale*": *scienziati trentini del Settecento*, Trento: Comune, 2004, p. 57-63.

¹² L'edificio, ora di proprietà Pedroni e Piffer, è il primo a destra del nucleo antico di Cadine provenendo da Trento. Sull'invasione francese capitanata dal generale Louis Joseph duca di Vendôme cfr. M. BOSETTI – L. BRESSAN – M. FARINA – D. GOBBI, *L'invasione francese del Trentino, 1703*, 2. ed., Trento: Comprensorio C5, 1996.

¹³ Cfr. notizie a riguardo in "Lungo il torrente Vela", a cura del Gruppo "la Regola", in: *Il libro delle acque*. Vezzano, 2008, p. 44-45 e 76-80.

¹⁴ Sulla chiesetta di S. Michele a Cadine cfr. E. CHINI, "Gli edifici di culto a Cadine", in *Cadine*, 1988, p. 263-265.

¹⁵ Si nota, a differenza di quanto segnalato per Baselga, Cadine e Vigolo, la mancanza di una scuola a Sopramonte. Forse si tratta di dimenticanza da parte del giudice Clementi; infatti don Giorgio Delvai, parroco a Sopramonte dal 1895 al 1906, annota a riguardo: "Fino al principio del XIX secolo l'istruzione dei fanciulli in Sopramonte, come quasi ovunque nel Trentino, era trascurata. Al tempo del curato Cortelletti (1782-1814) delle donne del paese erano solo tre sorelle che sapevano leggere, essendosi istruite a Rovereto. Una specie di "scuola" veniva tenuta dalla signora "Isele", domestica del curato, e si insegnava a qualche modo a leggere alle ragazze e ai ragazzi anche a scrivere. In seguito la scuola fu affidata... ai primissari (o ai cooperatori) [sacerdoti] fino a don Peterlini [1851-1876], lasciando però molto a desiderare tanto la frequentazione che il profitto..." (cfr. G. VECCHIETTI, *Inchostro, asticciolate e pennini: viaggio nella storia dell'istruzione elementare a Sopramonte*, Trento, 2010, p. 13-14).

¹⁶ L'arcipretura era chiamata "di Sopramonte", con riferimento alla denominazione complessiva del territorio *del* Sopramonte, ma aveva sede nella pieve di Baselga. Il paese di Sopramonte, come è noto, fino al sec. XV era denominato Oveno.

¹⁷ Notizie sulle famiglie Turcati e Alberti a Sopramonte in A. PATTINI, *Giulia TurcoTurcati e Eugenio Prati*, Trento Regione e Comune, 2009, p. 9 e M. ZENI, *L'ultimo filò*, Trento: Effe e Erre, 2000, p. 302-3.

Atlante delle guerre e dei conflitti nel mondo

È una contraddizione: autori di un libro che non si vorrebbe scrivere o almeno non si vorrebbe più scrivere.

Destino strano questo dell'Atlante delle Guerre e dei Conflitti del Mondo, arrivato alla terza edizione. Nelle librerie arriverà a novembre, in tutta Italia, partendo proprio da qui, da Sopramonte, dove ha sede l'Associazione geo - culturale 46° Parallelo che ha inventato e cura la pubblicazione e la distribuisce nel Paese, in collaborazione con l'Onu, l'Associazione Ilaria Alpi, le province di Trento e Firenze, la Regione Umbria e tanti altri.

Il volume è un annuario, ideato per fare il punto sullo stato di salute del Pianeta. In oltre 200 pagine a colori e di grande formato, la nuova edizione dell'Atlante racconta lo stato delle guerre nell'anno 2011, con un linguaggio chiaro e accessibile a tutti e con una particolare attenzione alle rivolte della cosiddetta "primavera araba" che hanno caratterizzato gli ultimi mesi.

Come sempre, non spiegheremo chi sono i buoni o chi sono i cattivi. Non prenderemo le parti di qualcuno, se non delle troppe vittime delle guerre. L'obiettivo è di fare il nostro lavoro - siamo circa 27 giornalisti a scrivere l'Atlante - e quindi di informare sulle guerre, sulle motivazioni che le scatenano e le alimentano, sulle conseguenze dei conflitti sulle popolazioni civili.

Anche per la terza edizione l'Atlante può contare sul contributo prezioso delle Nazioni Unite e dell'Alto commissariato per i rifugiati che offrono mappe geografiche, fotografie e molti dati sulle condizioni dei civili che vivono in zone di crisi. La carta di Peters, invece, è messa a disposizione dall'Asal.

Le schede-conflitto saranno - sempre non vi siano cambiamenti improvvisi - 37, con in più la sezione chiamata "Inoltre" per parlare di alcune "situazioni limite", cioè guerre non ancora dichiarate o appena concluse.

Vi saranno poi le sezioni speciali, particolarmente apprezzate dai nostri lettori, dove si approfondiscono molti temi legati alle guerre e di cui si parla ancora poco in tv e nella carta stampata. Anche quest'anno racconteremo lo stato delle missioni Onu, dei beni artistici e culturali a rischio, la situazione dei rifugiati, l'economia legata alla guerra,



l'informazione nelle zone di conflitto, la condizione delle donne nei paesi in guerra.

Dicevo della situazione nord africana e del mondo islamico. Tutto sarà raccontato in una sezione speciale che abbiamo chiamato "mini-Atlante", interamente dedicata alle rivolte del mondo arabo che hanno in così poco tempo cambiato gli equilibri politici di una intera regione.

Questa sezione avrà la stessa struttura ormai collaudata del nostro Atlante, con le schede conflitto dedicate ai paesi protagonisti della "primavera araba", fotografie, mappe e sezioni speciali di approfondimento.

Questo l'Atlante che troverete in libreria a partire da novembre. Le passate edizioni sono piaciute e sono diventate - in alcune scuole, nelle associazioni - un punto di riferimento per sapere cosa accade e perché accade, uno strumento per capire le ragioni delle guerre. E sapere cosa, dove e perché ci sono le guerre è fondamentale per decidere - come cittadini - cosa fare del nostro futuro.

Dove pensano gli asini

Accade a volte che la montagna sia esperienza di imprese ardue, dove la fatica è non solo sensazione fisica ma anche l'emozione più forte.

Altre volte la montagna può essere vissuta nella semplicità di un viaggio esteriore ed interiore dove la parola fatica evoca solo sensazioni positive: quando si arriva in cima ad una salita faticosa e si osserva con vero stupore il panorama quasi infinito che si staglia di fronte.

La montagna allora *“È gioia e sollievo di togliersi lo zaino dalle spalle e riposare. È riuscire a fuggire dall'inquinamento: ambientale, acustico o luminoso, ma soprattutto dall'inquinamento da folla. È essere capaci di un disinquinamento dell'anima: non avere tra le mani le borse dello shopping, ma le mani libere per le cure.”*

Così dice Valentina Musmeci nel suo libro, presentato a Sopramonte presso la Sala Consiliare lo scorso 18 maggio, *“Dove pensano gli asini”* grazie alla Biblioteca Comunale.

Ambientato a passo d'asino sulle vette dei Lagorai, il libro racconta un viaggio che sedici amici trentini compiono ogni estate.



Un viaggio che non ha nulla di eroico come un'impresa d'alpinismo classico, ma che prepara alle lunghe esplorazioni interiori dell'alpinismo. Al dominio delle proprie incertezze concesso da un'avventura alpinistica. Un viaggio per il quale non è necessario alcun tipo di allenamento sportivo, ma che allena alla libertà, a godere di un senso controllato di libertà, di condivisione, di consapevolezza.

Un viaggio in cui non si prende un aereo e si vola migliaia di chilometri a oriente o a occidente per incontrare l'avventura. E che non è, per ora fortunatamente, un genere di consumo da ostentare in società.

Un viaggio per riassaporare il piacere del nomadismo antico dell'uomo e le sue caratteristiche che stanno assopite dentro di noi: spostarsi durante il giorno, esplorare il territorio per cercare l'acqua, dormire e cucinare nel precariato, ricercare un posto giusto per montare il campo tende la sera. La necessità di inventare soluzioni per risolvere problemi di vario tipo, dalla caduta dei basti al proteggersi dall'acqua e dal freddo pur non avendo il materiale adatto. Il prestarsi il materiale, l'aiutare il gruppo per portare avanti l'avventura. Vivere nuovamente questa condizione naturale dell'uomo ormai dimenticata è portarsi a casa un bagaglio eccezionale.

Un viaggio che cancella lo stress della vita quotidiana ricaricando con l'energia naturale dei suoi panorami e fa dimenticare, per una settimana almeno, i pensieri che ci assillano.

Un viaggio dentro se stessi, per capire che ogni passo va pensato, anticipato con la mente, se non si vuol mettere il piede in fallo. Per conoscere un territorio selvaggio, che sembra inesplorato e vergine e invece conserva, come in uno scrigno, la cultura dell'alpeggio e le ferite di una guerra lontana.

Un viaggio fatto di incontri: quelli con i compagni di carovana e quelli fugaci con alcuni personaggi intensi che attraversano la nostra strada. Che vivono in montagna, di montagna.



Un viaggio con incerti cambi di programma, con rinunce necessarie, decisioni sofferte (o gioite) di non raggiungere la successiva destinazione a causa della pioggia battente e del freddo che ci blocca per un giorno e mezzo nelle nostre tendine.

Si potrebbe dire, per fare promozione al trekking con gli asini, che è un viaggio slow o “ecologista”. Che andare con gli asini fa bene all'ambiente e addestra all'incertezza serpeggiante. O, in conclusione, azzardare che è il simbolo del turismo responsabile.

Certamente aiuta a sviluppare la passione per il camminare in senso stretto, che è il sentire la strada sotto i piedi. Scoprendo qual è in realtà la vera motivazione che c'è dentro una partenza.

Per partire e fare un'esperienza diretta di trekking con gli asini si può contattare l'associazione UNOAUNO al numero: 3458738292.

Per attività scolastiche con gli asini rivolgersi all'Azienda agricola “El prà dei aseni” di Leonella Parteli, Baselga del Bondone, numero 3209056601, che propone: lezioni a tema, letture itineranti nel bosco, percorsi con asini, collaborazione didattica per stendere e realizzare progetti ad hoc di italiano, scienze, storia e geografia.

Le foto sono di Valentina Musmeci

ATTIVITÀ 2011 DEL CIRCOLO ACLI DI SOPRAMONTE

In data 23.01.2011 si è svolta presso la sala pluriuso a Sopramonte la ormai tradizionale "festa del tesseramento", importante incontro di inizio anno del locale Circolo Acli. Come ogni anno è stata l'occasione che ha permesso non solo di rinnovare l'adesione alle Acli trentine, ma anche di approvare il bilancio dell'esercizio 2010, di relazionare circa l'attività svolta nell'esercizio precedente e di partecipare in sana allegria alla cena sociale e alla ricca lotteria con ambiti premi. Non sono mancati inoltre momenti più "formali" quali l'intervento del Vice Presidente provinciale Fausto Gardumi, del Presidente della Circoscrizione Sergio Cappelletti e del Vice Sindaco Paolo Biasioli.

L'attività 2011 (fino alla fine del mese di maggio) si è caratterizzata nell'effettuazione delle seguenti attività:

- 23.03.2011: serata illustrativa delle novità fiscali che interessano la dichiarazione dei redditi 2011;
- 26.03.2011: collaborazione con IPSIA (Istituto Pace Sviluppo Innovazione Acli) per l'organizzazione della cena etnica tenutasi presso la sala pluriuso;
- 05.05.2011: serata di riflessione sui temi affrontati nel corso della 46.ma settimana sociale dei cattolici italiani.

Nel prossimo autunno è intenzione della Presidenza affrontare con la comunità il tema delle politiche familiari e fornire le corrette informazioni circa la nuova legge provinciale recentemente approvata da parte del Consiglio provinciale.

Il Circolo si sta inoltre impegnando in una importante iniziativa da dedicare ai giovani della zona del Bondone e della valle dei laghi. Si tratta, in particolare, di un percorso formativo che le Acli unitamente alla Federazione Trentina della Cooperazione e al Consorzio dei Comuni Trentini intendono portare avanti con lo scopo di far riscoprire nei giovani il senso e il valore della democrazia, della partecipazione e della cittadinanza attiva nella convinzione che solo con la formazione e la conoscenza essi potranno vivere una nuova stagione di protagonismo.

Per partecipare, per fare volontariato, per fare cooperazione, per amministrare il bene comune, è necessario avere le giuste e adeguate conoscenze e competenze. L'intenzione è pertanto quella di partire dalla conoscenza delle nostre istituzioni nazionali e locali, della cooperazione trentina, delle più importanti realtà che creano sviluppo nella realtà locale e di lasciare poi l'iniziativa ai giovani interessati affinché propongano ulteriori argomenti di loro interesse che possano essere oggetto di approfondimento. I Relatori saranno scelti tra esperti qualificati.

Si invitano pertanto i giovani a riflettere su questa importante iniziativa loro riservata e tutti i soci e simpatizzanti a stimolare in loro la volontà di collaborare alla definizione di un programma condiviso e di impegnarsi a partecipare.

Per maggiori informazioni riguardo a quest'ultima iniziativa è possibile contattare il Circolo Acli di Sopramonte nella persona di Franco Casarotto (349/8737240).

Buona estate a tutti.

SORPRESE DI PASQUA CON IL "GRUPPO OASI" DI CADINE



Anche quest'anno il Gruppo Oasi ha organizzato per bambini e ragazzi l'ormai tradizionale caccia alle uova di Pasqua, che ha visto i numerosi partecipanti districarsi fra le vie di

Cadine alla ricerca di indizi sulle tracce di un curioso coniglio formato gigante! È infatti consuetudine che ogni anno, qualche giorno prima di Pasqua, in quel di Cadine, e precisamente al "Centro Contrasto", si faccia vivo un coniglio - l'Osterhase della famosa caccia alle uova di origine nordica - invitando i presenti a cercare assieme le uova che ha disseminato per il paese: quest'anno il nostro amico a quattro zampe ha portato con sé addirittura la fidanzata, coinvolgendo i bambini e i passanti in divertenti gag sulla difficile vita famigliare!

Tra i bei sentieri di Cadine e gli angoli più nascosti del paese, il coniglietto e la squadra di piccoli ricercatori si sono dati da fare fino al tardo pomeriggio, quando la ricerca delle uova si è conclusa con il ritrovamento di un bel mazzo di fiori colorati e un anello a forma di carota da regalare alla fidanzata del coniglietto, che

attendeva grandi e piccoli al parco. Per concludere in bellezza il pomeriggio, i due protagonisti dalle lunghe orecchie hanno coinvolto tutti i presenti, compresi molti genitori giunti per l'occasione al parco, nella strampalata celebrazione del loro matrimonio: metri di tulle bianco per la coniglietta, il lancio del bouquet (molto conteso tra le bambine presenti!) e la marcia nuziale fino al "Centro Contrasto" hanno fatto da cornice all'evento. L'insolito pomeriggio ha visto la sua degna conclusione con un rinfresco, l'estrazione del premio della lotteria di Pasqua e tanti cioccolatini per tutti.

Sarà divertente vedere cosa ci proporrà per il prossimo anno l'Osterhase, ma nel frattempo al Gruppo Oasi continuano le attività per grandi e piccoli!

Il Gruppo Oasi si trova a Cadine, in via del Molin 34: il "Centro Contrasto" è aperto tutti i giorni dal lunedì al venerdì dalle 9.00 alle 10.00 e dalle 15.30 alle 18.30; tra i vari servizi, il Centro ospita anche il Punto di Prestito di Cadine. Ricordiamo che il "centro Contrasto" chiuderà nel periodo estivo per le attività della colonia diurna "Formula 3", le cui iscrizioni sono ancora aperte. Se volete rimanere in contatto con l'Associazione, visitate il sito www.oasi.tn.it, costantemente aggiornato con foto, iniziative e progetti, dove lasciare i vostri commenti o iscrivervi alla newsletter per ricevere tutte le news direttamente nella vostra e-mail.

COMITATO AIUTIAMOLI A VIVERE DI SOPRAMONTE

Mercoledì 20 aprile partiamo da Sopramonte con due camper come delegazione delle famiglie del Comitato Aiutiamoli a Vivere di Sopramonte aggregandoci al comitato di Vignate per intraprendere un emozionante viaggio in camper verso la Bielorussia attraversando mezza Europa con la speranza e la voglia di trovare i ragazzi e i bambini che abbiamo ospitato e ospitiamo nella Circoscrizione del Bondone per una vacanza terapeutica.

Oltre alle provviste per la durata del nostro viaggio, i tredici camper sono pieni zeppi dei pacchi offerti dalle famiglie italiane da consegnare ai bambini e di aiuti materiali a scuole, istituti e case famiglia.

In Bielorussia ci accolgono grandi estensioni pianeggianti immerse in grandissime foreste, villaggi di case prevalentemente in legno con i tetti di eternit, strade fatiscenti, interminabili e spettacolari tramonti e la sorprendente gente, che nonostante le grosse difficoltà di vita, possiede un forte orgoglio personale, una grande dignità e soprattutto un grande senso di ospitalità nei nostri confronti.

Ci stordisce quasi questo dire grazie per la nostra accoglienza dei loro figli in Italia, per la nostra sensibilità ad una disavventura sottile, alla quale quasi non si riesce a credere, tanto è invisibile come l'effetto della nube tossica di Chernobyl, che in molti di loro ha attivato un processo degenerativo. L'ospitalità di molte famiglie italiane può dare una risposta curativa ed affettiva a tutto questo. Troviamo bambini, tanti, che sorridono sul ciglio della strada quando suoniamo il clacson mentre seguono con lo sguardo stupito la carovana dei camper, che ci bussano alla porta per offrirci la mattina di Pasqua il dolce tipico che la mamma ha già cucinato per noi, che aspettano dalle prime ore del mattino con le loro manine sporche la bicicletta rossa attaccata al portabici,



che ci chiedono di non lasciarli soli e di tornare ancora. Ci motiva questa richiesta di continuare nella collaborazione e ci rassicura sul fatto che questa è la strada giusta, che è il nostro modo di far capire loro che siamo e saremo amici. Riusciamo, aiutati con la lingua anche da giovani interpreti, a visitare diverse scuole ma soprattutto quella da cui provengono la maggior parte dei nostri bambini, a portare il nostro contributo materiale comprando un computer per l'attività didattica e a consegnare i pacchi della famiglie italiane. Di qualche ragazzino possiamo anche conoscere di persona il tenore di vita e qualche situazione ci tocca particolarmente per le difficili condizioni. I più maturi del gruppo dicono che neanche durante la guerra si viveva così, i più giovani confessano che si vergognano di lamentarsi in Italia. Arriva l'ora della partenza e rimane un po' di nostalgia nel lasciare questa grande famiglia, a cui va la nostra stima e solidarietà. Ci lascia un po' di amaro in bocca il controsenso di una dogana dove ci attende un controllo a prova di cane, fatto da giovani poliziotti posti a difesa di un'integrità europea. Al Comitato di Vignate la nostra riconoscenza e gratitudine per le modalità con cui è stato organizzato tutto il viaggio e per la preziosa opportunità che ci ha regalato.

CHI È LA SAT?

La società degli Alpinisti Tridentini è una libera associazione di volontari, fondata il 2 settembre 1872 a Madonna di Campiglio, che promuove l'attività di montagna. Oggi ha una sua organizzazione sul territorio, con una sede centrale che si trova a Trento e tante sezioni periferiche che spesso coincidono con i vari paesi della provincia. Noi siamo la **sezione di Sopramonte**, abbiamo circa 300 soci e vogliamo pubblicizzare, nella nostra circoscrizione, l'attività che promuoviamo durante l'anno.

Oltre alle gite che sono in calendario da gennaio ad ottobre, la nostra offerta comprende:

- serate di approfondimento su vari temi che possono aiutare ciascuno di noi a frequentare la montagna con maggiore conoscenza e consapevolezza;
- uscite per mantenere o ripristinare sentieri;
- serate con alpinisti famosi che ci presentano le loro imprese. Siamo molto impegnati anche nell'attività di promozione nei confronti dei giovani. Organizziamo corsi di arrampicata, alcune uscite in montagna riservate esclusivamente a loro e nella settimana dopo ferragosto, per i ragazzi dai 6 ai 16 anni, un campeggio in una malga in val d'Ambiez. Collaboriamo, inoltre, con il corpo insegnante delle scuole elementari "S. Pertini" nella programmazione/accompagnamento di una gita per tutti i bambini.

Ecco il programma che abbiamo presentato per il 2011:

15 gennaio assemblea dei soci

6	febbraio	giro con le ciaspole al Malghet
19	marzo	giro con le ciaspole in notturna alle Viote
27	marzo	escursione con le ciaspole a Luserna
10	aprile	manutenzione sentieri
17	aprile	ferrata
8	maggio	manutenzione sentieri
15	maggio	gita M. Altissimo di Nago
5	giugno	festa della sezione al Malghet
19	giugno	gita Monti Sarentini
10	luglio	giro delle 4 malghe
17	luglio	gita gruppo Sella con ferrata Trentina
7	agosto	gita passo Giovo - piccolo Monte Croce
15	agosto	messa alle Tre cime del Bondone
15	agosto	campeggio giovanile in val d' Ambiez
27/28	agosto	do di en Brenta
3/4	settembre	gita cima Adamello
18	settembre	traversata Campo Carlo Magno - lago Caprioli (gruppo Presanella)
2	ottobre	congresso Sat
30	ottobre	pranzo sociale
19	novembre	serata culturale

La nostra sede è ubicata presso la "casa della associazioni" in via Vegiara, 14 a Sopramonte (piano terra, prima porta a destra), per chi fosse interessato ad approfondire la conoscenza della nostra attività saremo lieti di poterci incontrare tutti i martedì dalle ore 20,30 alle ore 22,30.

UNA NEONATA ASSOCIAZIONE: "GRUPPO GIOVANI NOS"



Da tempo un gruppo di ragazzi della Circoscrizione del Bondone desiderava creare una nuova associazione giovanile che riprendesse le idee del "Gruppo Giovani Geko" attivo a Sopramonte negli anni dal 2000 al 2004.

Finalmente a fine maggio, con la costituzione del Direttivo, questo sogno si è concretizzato: nasce il Gruppo Giovani NOS un'associazione laica e apolitica senza scopo di lucro.

L'obiettivo è quello di dar vita a iniziative socio-culturali di vario genere, con l'intento di coinvolgere soprattutto, ma non solo, i più giovani. Infatti tra le comunità di Sopramonte, Cadine, Baselga del Bondone e Vigolo Baselga, nonostante la vicinanza che da sempre ne lega le popolazioni, non si era ancora pensato a una vera e propria collaborazione e aggregazione giovanile. Purtroppo da parte dei giovani, al giorno d'oggi il "paese" si percepisce come luogo dormitorio da cui evadere per trovare svago altrove. L'idea del gruppo nasce dalla volontà di coinvolgere le comunità al fine di riscoprire e risvegliare il senso di appartenenza ad un'unica Circoscrizione, quella del NOSTro Bondone.

Un punto fondamentale dello statuto è quello che promuove la collaborazione con altre associazioni presenti sul territorio. Il tesseramento stesso dei soci

è iniziato proprio in occasione della festa annuale del donatore "AVIS" tenutasi presso il campo sportivo di Sopramonte dal 09 all'11 giugno. In soli 3 giorni si è raggiunto il numero di 77 tesserati: indice dell'entusiasmo dei compaesani di fronte a un'iniziativa di cui da tempo si sentiva il bisogno.

In programma entro fine anno escursioni, cineforum tematici e feste che prevedono numerose collaborazioni con Associazioni e organismi titolari di finalità di utilità e solidarietà sociale.

Va infine ricordato che l'iscrizione è aperta a tutti, senza limiti di età, poiché le attività proposte mirano a coinvolgere tutti quelli che giovani si sentono!!!

Si ringrazia fin d'ora l'appoggio e il sostegno dimostrato dalla Circoscrizione del Bondone, da sempre disponibile nei confronti delle necessità delle neonate associazioni e che in primis si occupa del benessere del nostro territorio.

L'occasione è gradita per presentare il direttivo del gruppo: Manuel Nardelli (Presidente), Silvia Biasioli, Andrea Nardelli, Arianna Nardelli, Gabriele Pichler, Chiara Segata, Federico Segata, Nicolò Segata, Serena Vecchietti.

PROSSIMI APPUNTAMENTI:

- "SVARIONI": un torneo goliardico di calcetto saponato, briscola e tiro a segno con pistole giocattolo previsto per il 10 settembre al campo sportivo di Sopramonte.
- Gita a Gardaland: un'intera giornata a Gardaland prevista per il 17 settembre.

Silvia e Alessia





CENTRO QWAN KI DO LAM SON SOPRAMONTE - ROVERETO

Due sono stati gli appuntamenti che hanno caratterizzato l'inizio del nuovo anno.

- A Rovereto si è svolto il Trofeo "Bambù", gara di tecnica individuale a cui hanno partecipato 130 piccoli allievi della nostra regione (immagini qui sopra e a destra).
- Altro appuntamento importante è stato lo stage tenuto dal maestro Tong fondatore del QWAN KI DO, diviso in due parti: lavoro con le armi e parte tecnica; anche in questa occasione la presenza superava le 150 unità.
- La stagione ha raggiunto il clou con gli esami per il passaggio di grado, il saggio finale con l'allenamento aperto a tutti i genitori, la consegna del grado e una ricca lotteria.
- Una manifestazione importante è stata la festa per il 30° dell'Unione Italiana QWAN KI DO che si è svolta il 28 e 29 maggio nella Rocca di Soncino (CR).

La Compagnia del Drago e della Fenice ha organizzato una rievocazione storica del medioevo Cinese e Vietnamita: tutti i figuranti (bambini, adulti, graduati, istruttori e maestri) erano in costume tradizionale. Gli iscritti sono stati oltre 2.000 di cui 600 bambini, 46 del centro Lam Son Sopramonte e Rovereto.

Altri eventi sono stati: la sfilata nel paese, la gara tecnica nazionale, spettacoli vari, la sfilata del corteo imperiale, tor-



nei e giostre, esibizioni di falconieri e giocolieri, dimostrazioni, una mostra fotografica, l'esposizione di armi tradizionali, giochi e tanto altro, fino alla festa finale con fuochi d'artificio.

Da ricordare anche il prestigioso risultato ottenuto dalla nostra allieva Alice Bianchi (nella foto qui a sinistra) che si è piazzata al 3° posto nella categoria combattimento al campionato Mondiale, svoltosi a Rabat in Marocco a fine aprile. Un bravo ad Alice per aver portato così lontano i colori del centro Qwan Ki Do Lam Son Sopramonte - Rovereto.

Informazioni: www.qwankido.it



IL SISTEMA DI RACCOLTA RIFIUTI NELLE LOCALITÀ TURISTICHE DEL MONTE BONDONE

A partire dall'autunno 2010 è stato migliorato il sistema di raccolta dei rifiuti nella zona del Monte Bondone.

In particolare si ricorda che era in funzione il sistema di raccolta stradale con contenitori di grande capacità (campane) per le seguenti frazioni: carta, vetro, multimateriale (vetro plastica lattine) e residuo.

Con il nuovo sistema è stata introdotta la raccolta separata del vetro con apposita campana, mentre la campana per il multimateriale, viene utilizzata, solamente per gli imballaggi leggeri (plastica e lattine)

Non è in funzione la raccolta dell'organico (umido), come contrariamente fatto sul resto del territorio comunale in quanto ritenuta antieconomica per i rilevanti costi di raccolta e le limitate quantità prodotte. La raccolta con il sistema di isole ecologiche è stata scelta per il prevalente utilizzo a scopo turistico degli immobili che non consente l'applicazione del sistema "porta a porta" vincolato a precisi giorni e orari di raccolta e quindi più adatto a insediamenti residenziali.

Nelle isole ecologiche del Monte Bondone si trovano:

- campane con coperchio giallo: per la raccolta della carta e cartoncino;
- campane con coperchio verde chiaro: per la raccolta degli imballaggi in vetro (bottiglie, vasetti ecc..);
- campane con coperchio azzurro: per gli imballaggi leggeri dove vanno introdotte le sole bottiglie e i flaconi in plastica, scatole e lattine in acciaio e alluminio;
- campane con coperchio ver-

de scuro: per il residuo e cioè tutti quei materiali che non possono essere differenziati e i resti di cibo.

Per le utenze non domestiche, quali bar e ristoranti, è stata introdotta la raccolta dell'organico, nel periodo estivo e invernale e la raccolta dei cartoni.

Di seguito potete trovare le principali indicazioni per una corretta raccolta differenziata dei rifiuti.

Con la vostra collaborazione potremo ridurre i rifiuti da smaltire e recuperare quanto riutilizzabile salvaguardando le risorse naturali e il nostro ambiente.




COMUNE DI TRENTO



la differenziata bussa alla porta

IL BONDONE FA LA DIFFERENZA

INDICAZIONI PER UNA CORRETTA RACCOLTA DIFFERENZIATA DEI RIFIUTI

CARTA E CARTONE	
	
SÌ GIORNALI E RIVISTE FOGLI E QUADERNI SACCHETTI LIBRI CARTONCINI CARTONI E FUSTINI DI DETERSIVI	NO FAZZOLETTI TOVAGLIOLI CARTA IGIENICA CARTA STAGNOLA CARTA FORNO CARTONI BEVANDE POLIACCOPPIATI
IMBALLAGGI LEGGERI	
	
SÌ CONTENITORI IN PLASTICA LATTINE CARTONI PER BEVANDE	NO BICCHIERI, POSATE E PIATTI DI PLASTICA OGGETTI DI PLASTICA CHE NON SONO CONTENITORI
VETRO	
	
SÌ BOTTIGLIE VASETTI CONTENITORI IN VETRO <u>SENZA IL TAPPO</u>	NO CERAMICHE PORCELLANE SPECCHI LAMPADINE
RESIDUO	
	
SÌ RIFIUTI NON RICICLABILI RESTI DI CIBO	NO SFALCI E POTATURE PILE E BATTERIE INGOMBRANTI MEDICINALI

ATTENZIONE!

Le indicazioni contenute in questo prospetto sono ad uso delle **utenze domestiche** del Monte Bondone. Per le **attività non domestiche** è attivo anche il servizio di **ritiro "porta a porta" dei rifiuti organici e dei cartoni**, con le modalità rese note da Dolomiti Energia.

GLI ALTRI RIFIUTI VANNO PORTATI AL CRM!



RAMAGLIE, SFALCI E POTATURE
 ABITI USATI
 APPARECCHIATURE ELETTRICHE ED
 ELETTRONICHE (RAEE)
 INERTI IN PICCOLE QUANTITÀ
 INGOMBRANTI
 LEGNO
 PNEUMATICI DI AUTOMOBILI
 RIFIUTI URBANI PERICOLOSI (VERNICI,
 SOLVENTI, OLI ESAUSTI, BATTERIE,
 PILE, LAMPADINE AL NEON)
 VETRO IN LASTRE

CENTRO RACCOLTA MATERIALI (CRM) SOPRAMONTE – BONDONE

Strada di Campedél, 10 – Sopramonte

ORARI DI APERTURA:

DAL MARTEDÌ AL SABATO DALLE 13.30 ALLE 18.15
MERCOLEDÌ E SABATO ANCHE DALLE 7.30 ALLE 12.00

IL COMPOSTAGGIO DOMESTICO AIUTA L'AMBIENTE



Il Comune di Trento riconosce a chi effettua il compostaggio domestico una **riduzione del 35% della quota variabile** della tariffa di igiene ambientale.

Con il compostaggio domestico gli scarti della cucina e del giardino si trasformano in **terriccio fertile**. Esistono almeno quattro motivi per compostare i rifiuti di casa propria:

- 1. Si ottiene un fertilizzante naturale**, da utilizzare nell'orto, in giardino e per le piante in vaso;
- 2. Si ricava un beneficio finanziario**: si ottiene uno sconto in bolletta e si limita l'acquisto di terricci, substrati e concimi organici;
- 3. Non si producono inquinanti atmosferici** che si genererebbero dalla combustione degli scarti;
- 4. Si diminuisce la mole di rifiuti**. Un terzo dei rifiuti prodotti è organico. Recuperarlo in proprio significa diminuire i costi di smaltimento, rallentare l'esaurimento delle discariche e ridurre gli odori.

PER ULTERIORI INFORMAZIONI

DOLOMITI ENERGIA S.p.A. – Servizio Igiene urbana – numero verde 800/847028
www.dolomitienergia.it – www.comune.trento.it

CENTRO RACCOLTA MATERIALI SOPRAMONTE - BONDONE

È una struttura dove tutti i cittadini del Comune possono conferire quei materiali e rifiuti che non possono normalmente essere depositati nei cassonetti dell'immondizia o negli altri specifici contenitori presenti sul territorio.

È in funzione dal 9 agosto 2008 il Centro di Raccolta Materiali (CRM) per rifiuti urbani del Bondone, in via Strada di Campedél a Sopramonte.

È una struttura dove tutti i cittadini del Comune possono conferire quei materiali e rifiuti che non possono normalmente essere depositati nei cassonetti dell'immondizia o negli altri specifici

contenitori presenti sul territorio. Possono utilizzarlo le sole utenze domestiche (i cittadini). Le ditte non possono accedere. Le ditte possono portare i loro rifiuti presso il Centro di raccolta zonale di Trento "CRZ" in Tangenziale Ovest 11, presso il cantiere del Cantiere Igiene Urbana di Dolomiti Energia S.p.A.

Il Centro è gestito da Dolomiti Energia S.p.A. (numero verde 800/847028) e presidiato da personale qualificato che ha la funzione di informazione per il corretto utilizzo da parte dei cittadini. Il servizio è gratuito.



COMUNE DI TRENTO

SERVIZIO IGIENE URBANA
numero verde **800/847028**



CENTRO RACCOLTA ZONALE - CRZ

(per le ditte e per i cittadini)

- **TRENTO Cantiere Igiene Urbana - Tangenziale ovest, 11**

Orario di apertura		
dal Lunedì al Venerdì		14.00 - 18.00
Sabato (solo per i cittadini)	7.30 - 12.00	14.00 - 18.00

CENTRI RACCOLTA MATERIALI - CRM

(solo per i cittadini)

- **POVO/VILLAZZANO - Via Castel di Pietrapiana, 8**
- **GARDOLO - Via Martino Aichner, 15**
- **MEANO - Via Bellaria, 44/B**
- **BONDONE - Sopramonte - Strada di Campedél, 10**
- **ARGENTARIO - Martignano - Via Pradiscola, 22**
- **MATTARELLO - Via della Gotarda**

Orario di apertura		
Lunedì		chiuso
Martedì		13.30 - 18.15
Mercoledì	7.30 - 12.00	13.30 - 18.15
Giovedì		13.30 - 18.15
Venerdì		13.30 - 18.15
Sabato	7.30 - 12.00	13.30 - 18.15

Nei centri si possono conferire in maniera differenziata le seguenti tipologie di rifiuti:

ABITI USATI
CARTA
CARTONE
FRIGORIFERI
IMBALLAGGI IN VETRO/FERRO/ALLUMINIO/PLASTICA (multimateriale)
LAVATRICI - FORNI e similari
LEGNO
PICCOLE DEMOLIZIONI

PLASTICA
PNEUMATICI
RAMAGLIE E VERDE
RIFIUTI INGOMBRANTI
RIFIUTI PERICOLOSI

ROTTAMI METALLICI
TELEVISORI - COMPUTER
VETRO IN LASTRE

Il conferimento dei materiali presso i CRM è **gratuito**

RACCOLTA TAPPI DI PLASTICA

Questa plastica viene reimpiegata per la produzione di panchine, oggetti di arredamento urbano e casalingo di pregio e di valore. Si tratta della plastica marchiata PE 02 e PP 05 una plastica pregiata, migliore di altri tipi di plastica, per cui dividerla dal resto del multimateriale permette di fare due buone azioni: una ambientale e una economica.

Tappi riciclabili:

- tappi bevande acqua e bibite
- tappi succhi di frutta in plastica
- tappi confezioni di latte e vino in tetrapack
- tappi confezioni d'olio di plastica
- tappi detersivi
- tappi caffè in latta
- tappi nutella e similari
- tappi dentifricio
- tappi bombolette spray
- contenitore giochino ovetto kinder

Tappi non riciclabili:

- tappi liquori alcolici e super alcolici
- tappi cosmesi
- tappi medicinali (pomate)

Indirizzate le vostre domande a:
Ecosportello Fa' la Cosa Giusta
Via Torre Verde 34

Tel. 0461.499685

info@ecosportello.tn.it

www.ecosportello.tn.it



CALENDARIO AGOSTO 2011

LUN	1			
MAR	2			MUSICA DELLE STELLE ore 21.00-23.00 concerto + osservazione del cielo
MER	3			BOSCO DELLE STELLE ore 21.00-23.00 Racconti per i piccoli
GIO	4			
VEN	5		ALLA SCOPERTA DEL GIARDINO ore 15.00 Biodiversità alpina	MUSICA DELLE STELLE ore 21.00-23.00 concerto + osservazione del cielo
SAB	6	ALLA SCOPERTA DEL GIARDINO ore 10.00 In volo nei cieli del Monte Bondone		
DOM	7	ALLA SCOPERTA DEL GIARDINO ore 11.00 Stelle fiorite	Sperimenta... al giardino con merenda ore 15.00 Erbe in cucina	PORTE APERTE ALL'OSSERVATORIO ore 12.00-24.00
LUN	8			
MAR	9			
MER	10			MUSICA DELLE STELLE ore 21.00-23.00 concerto + osservazione del cielo
GIO	11			A TU PER TU CON LE STELLE ore 21.00-23.00 Osservazione del cielo
VEN	12		ALLA SCOPERTA DEL GIARDINO ore 15.00 Biodiversità alpina	A TU PER TU CON LE STELLE ore 21.00-23.00 Osservazione del cielo
SAB	13		Sperimenta... al giardino con merenda ore 15.00 Pane di montagna	
DOM	14	ALLA SCOPERTA DEL GIARDINO ore 11.00 Piante officinali, commestibili e velenose		PORTE APERTE ALL'OSSERVATORIO ore 12.00-24.00
LUN	15		PARCO GIOCHI NATURALE ore 15.00 Attività legno	
MAR	16			
MER	17			BOSCO DELLE STELLE ore 21.00-23.00 Racconti per i piccoli
GIO	18			
VEN	19		ALLA SCOPERTA DEL GIARDINO ore 15.00 Biodiversità alpina	A TU PER TU CON LE STELLE ore 21.00-23.00 Osservazione del cielo
SAB	20	VIOTE Mostra micologica		
DOM	21	VIOTE ore 9.30 Mostra micologica Escursione		PORTE APERTE ALL'OSSERVATORIO ore 12.00-24.00
		ALLA SCOPERTA DEL GIARDINO ore 11.00 Piante in estinzione	Sperimenta... al giardino con merenda ore 15.00 Tinture Naturali	
LUN	22			
MAR	23			
MER	24			
GIO	25			
VEN	26		ALLA SCOPERTA DEL GIARDINO ore 15.00 Biodiversità alpina	A TU PER TU CON LE STELLE ore 21.00-23.00 Osservazione del cielo
SAB	27			
DOM	28	ALLA SCOPERTA DEL GIARDINO ore 11.00 Stelle fiorite		
LUN	29			
MAR	30			
MER	31			



***È stato inaugurato mercoledì 10 agosto il nuovo
Osservatorio Terrazza delle Stelle alle Viote del Monte Bondone (Tn)***

Periodico mensile del Comune di Trento - Via Belenzani, 20 - Tel. 0461 884214 - Fax 0461 239833 Anno XXXVIII - N. 313 - Agosto 2011 - Diffusione gratuita - Numero riservato alla Circoscrizione N. 3 Bondone che ha curato anche la redazione dei testi - Alessandro Andreatta, direttore - Lorenzo Andreatta, direttore responsabile - Registrazione tribunale di Trento n. 182 dd. 10.11.1973 - Stampa: Esperia srl - Lavis (TN) - Spedizione in abbonamento postale art. 2 comma 20/c legge 662/96 - DCI TN